

மங்கலம் மங்கலக் கொண்டு கொண்டு  
தங்க, வை நகைகளுக்கு



அர்வி. சுவலர்ஸ்  
77, செட்டியார் தெரு, கொழும்பு II.  
தொலைபே. 422839, 430238



# தனபதி

3/50

THE MOST INFLUENTIAL TAMIL DAILY IN SRI LANKA

DI. APATHI இல 6597 1990 மே 25 வெள்ளிக்கிழமை \* \* \* திசை

சென்னை இலக்கணப் பதிவு பெற்றது

தரமாவை 22 கரட்  
தங்க வை நகைகளுக்கு  
நம்பிக்கையான  
ஸ்காபன்ம்

**Ambiga**  
JEWELLERS (PTE) LIMITED  
SEA STREET, COLOMBO. II.  
Phone: 422839 434238

## புலிகள் தமது ஆயுதங்களை

## கைவிடும் வரை மா.சபை

## தேர்தல் இல்லை

அமைச்சர் ரஞ்சன் அறிவிப்பு  
அரசு யாருடன் பேசலாம் என்று நிபந்தனை  
விதிக்க புலிகளுக்கு அதிகாரம் கிடையாதாம்

— இரா புத்திரசிகாமணி —

கொழும்பு, மே 24  
தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளும் ஏனைய குழுக்களும்  
தம்மிடமுள்ள ஆயுதங்களைக் கைவிடும் வரை வடக்கு  
கிழக்கு மாகாண சபைத் தேர்தல் நடத்தப்பட மாட்டாது.  
இது அரசாங்கத்தின் தீர்மானம் என்று அமைச்சர்  
ரஞ்சன் விஜேபதன் நேற்று பத்திரிகையாளர்களுக்குத்  
தெரிவித்தார்.

- ★ வடக்கு கிழக்கு மாகாண சபையைக் கலைப்பது பற்றி ஜனாதிபதி இன்னும் இரண்டு வாரங்களுக்குள் முடிவு செய்வார்—
- ★ அரசு யாருடன் பேச வேண்டும் என்ற நிபந்தனை விதிக்கும் அதிகாரம் விடுதலைப் புலிகளுக்கு கிடையாது—
- ★ ஆறாவது அரசமைப்புத் திருத்தத்தை நீக்க வேண்டுமென்ற புலிகளின் கோரிக்கையை அடுத்த அந்த வகையைத் தீவிரமாகப் பரிசீலனை செய்து வருகிறார்—

### சோமண்ணை



அப்ப பிள்ளை நடத்திலை  
யும் பாதேற்கக் கொண்டு  
பேரர்க்கொழு வார்த்தாமல்  
மேளமராக (ஒருபிண்டி)  
எண்டு சொல்லிச் சென்றான்.

## அரசு ஊழியர் விடுமுறைகள் குறைப்பது பற்றி ஆராய்வு

கொழும்பு, மே 24  
அரசாங்க ஊழியர்களின்  
வருடாந்த விடுமுறை தினங்களைக் குறைப்பது குறித்து  
அரசு ஆராய்ந்து வருகிறது—  
பல பிரிவுகளிலிருந்து அரசு  
சாங்கத்துக்கு சமீபிக்குப்  
பட்ட சிபார்சுகளுக்கு இணங்க  
கவே அரசு ஊழியர்களின் விடு  
முறை தினங்களைக் குறைப்பது  
குறித்து ஆராய்ந்து வருகிறது—  
இதன்படி அரசாங்க ஊழியர்க  
ளுக்கான வருடாந்த விடுமுறை  
நாட்களின் எண்ணிக்கை 45இலிரு  
ந்து 30 ஆகக் குறையலாம் என்று  
அரசாங்கப் பேச்சாளர் ஒருவர்  
தெரிவித்தார்.

இந்த விடுமுறை மாற்றங்க  
ளின் பின்னர் அரசாங்க ஊழியர்  
களின் விடுமுறை நாட்கள் வரு  
டாந்த விடுமுறை, வைத்திய விடு  
முறை எனப் பிரிக்கப்பட மாட்டா.  
இவை பொதுவான விடுமுறை  
யாகவே தனித்துப்படுத்தும். இது  
தொடர்பான திட்டம் ஒன்றும்  
தயாரிக்கப்படும்.

புதிய விடுமுறை மாற்றங்க  
ளின் போது தேசிய வீரர்களின்  
ஞாபகார்த்தமாக ஒதுக்கப்பட்ட  
மே 22 ஆம் தேதிய விடுமுறை  
ரத்துச் செய்யப்படும்—  
தேசிய வீரர்கள் தினக் தொன்  
டாட்டங்கள் பெயர்வரி மாத  
சுதந்திர தினக் கொண்டாட்டங்க  
[2ஆம் பக்கம் பார்க்க]

வடக்கு, கிழக்கில் அரசு  
ஆளும் உரிமை இழந்து விட்டது  
— ஸ்ரீ. ல. சு. சுட்சி எம். பி.

கொழும்பு, மே 24  
வடக்கு கிழக்கை ஆளும்  
உரிமையை அரசாங்கம் இழ  
ந்து விட்டது தமிழீழ விடுத  
லைப் புலிகளின் அட்டகாசம்  
இன்ற மலையகத்தையும்  
உலுக்கு அளவுக்கு வந்து விட்  
டது

## பஸ் டிப்போக்கள் மக்கள் மயமாகும்

ஸ்ரீ ல. சு. த. எம். பி. திரு. சி. வி.  
குணரத்ன இவ்வாறு நேற்று  
நாடாளுமன்றத்தில் கூறினார்.  
அவசரகாலச் சட்டத்தை நீடிக்க  
ும் பிரேரணை மீதான விவாதம்  
தம் நேற்று நாடாளுமன்றத்தில்  
இடம்பெற்றது—  
திரு குணரத்ன எதிர்க்கட்சிக  
ளின் சார்பில் விவாதத்தை ஆரம  
பித்த வைத்த பேசியதாவது—  
வடக்கு கிழக்கில் இருந்து வந்து



- ★ அரசு யாருடனும் பேச வேண்டும் என்று நிபந்தனை விதிக்கும் அதிகாரம் விடுதலைப் புலிகளுக்கு கிடையாது-
- ★ ஆறாவது அரசமைப்புத் திருத்தத்தை நீக்க வேண்டுமென்ற புலிகளின் கோரிக்கையை அடுத்த அந்த லக்ஷயத்தை ஜனாதிபதி தீவிரமாகப் பரிசீலனை செய்து வருகிறார்-
- ★ ஈ பி ஆர் எல் எப் இயக்க உறுப்பினர்களுக்கு இலங்கை இராணுவம் பயிற்சி அளித்து வருகிறது என்று புலிகளின் ஆலோசகர் டாக்டர் அன்டன் பாலசிங்கம் கூறுவது "நான்சென்ஸ்" அதாவது அர்த்தமற்றது-

மேற்கண்டவாறாகவும் பெருந்தோட்டத்தை அமைச்சரும் பாதுகாப்பு ராஜாங்க அமைச்சரும் அமைச்சரவைப் பேச்சாளருமான திரு ரஞ்சன் விஜேரத்ன கூறினார்-

அமைச்சரவைத் தீர்மானங்கள் பற்றி அவர் மேலும் கூறியதாவது-

புலிகள் கூடிய போல் வடக்கு கிழக்கில் உடனடியாக மரகாண சபைத் தேர்தலை நடத்திவிட முடியாத- ஆயத்தங்களை ஏந்தித் திரிபவர்தன் மத்தியில் சுதந்திரமான தேர்தலை நடத்த முடியாத- துப்பாக்கி முனையில் தேர்தலை நடத்துவதை விட புலிகளின் பெயர்ப் பட்டியலை

"கெஸ்ட்"யில் வெளியிட்டு விடலாமே!

இத ஒரு போதும் நடக்காத- புலிகளும் ஏனைய ஆயுதம்தாங்கிய குழுக்களும் - எல்லா ஆயுதங்களையும் கைவிட்ட பின்னரே தேர்தல் நடத்தப்படும்- அதற்கு முன் தேர்தல் என்ற [2ஆம் பக்கம் பார்க்க]

## ஈ. பி. ஆர். எல். எப். உடன் இனி தனிப்பட்ட பேச்சு அவசியம் இல்லை - ரஞ்சன்

கொழும்பு, மே 24  
ஈ பி ஆர் எல் எப் இயக்கத் துடன் இனி தனிப்பட்ட பேச்சு வார்த்தை அவசியம் இல்லை. அவர்களுடைய 19 அட்சக் கோரிக்கை தொடர்பாக சர்வ குட்சி மாநாட்டிலேயே கலந்துரையாடப்படும்.

20 அட்சத் திட்டத்தில் உள்நடக்கப்பட்டுள்ளன. அவை சர்வகட்சி மாநாட்டில் இப்பொழுது பரிசீலனை செய்யப்பட்டு வருகின்றன. அங்கேயே இந்த 19 அட்சக் கோரிக்கைகளையும் ஆராய முடியும்- இப்படி அமைச்சர் கூறினார்- கேள்வி- உங்களுடைய கூற்றை அவர்கள் ஏற்றுக் கொண்டனரா?

பன் மட்டுமே தொடர்ந்த பேச்சுவார்த்தைகளை நடத்துவது ஏன்? - சர்வகட்சி மாநாடு கூட்டப் [2ஆம் பக்கம் பார்க்க]

தோட்டத் தொழிற்சாலை அமைச்சருட்பு பாதுகாப்பு ராஜாங்க அமைச்சருமான திரு ரஞ்சன் விஜேரத்ன இப்படி கூறினார்- ஈ பி ஆர் எல் எப் இயக்கத்தின் அடுத்த கட்டப் பேச்சுவார்த்தை எப்போது என்ற அமைச்சரிடம் கேட்ட போதே அவர் இதனைக் தெரிவித்தார்.

தில்- ஆம். அதன்படி கடந்த சனிக்கிழமை நடைபெற்ற சர்வ குட்சி மாநாட்டுப் பிரதிநிதிகள் கூட்டத்தில் அவர்கள் கலந்து கொண்டனர். கே- அடுத்த பேச்சுவார்த்தை எப்போது?

## ஜனாதிபதி நாளை முதல் மாகாண சுற்றுப் பயணம்

அவர் மேலும் கூறியதாவது- ஈ பி ஆர் எல் எப் இயக்கத்தினரால் முன் வைக்கப்பட்ட கோரிக்கைகளில் பல ஜனாதிபதியினால் முன் வைக்கப்பட்டிருக்கும்

1- அதற்கு அவசியம் இல்லை- கே- ஈ பி ஆர் எல் எப் இயக்கத்தின் பேச்சு முடித்துக் கொண்ட அரசாங்கம் புலிகளு

கொழும்பு, மே 24  
ஜனாதிபதி திரு ஆர் பிரேம தாசு நாளை தமது மாகாண சுற்றுப் பயணத்தை ஆரம்பிக்கிறார். ஒவ்வொரு மாகாணத்துக்கும் விஜயம் செய்யும் ஜனாதிபதி மாகாண முதல்வர், நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்கள், மாகாண சபை உறுப்பினர்கள், உதவி அரசு அதிகாரிகள் மற்றும் கிராம

# மக்கள் மயமாகும் ஊழியருக்கு பங்குகள்

கொழும்பு, மே 24  
இலங்கை போக்குவரத்துச் சபை மக்கள் மயப்படுத்தப்படும்- அதன் பங்குகள் அனைத்தும் சபை ஊழியர்களுக்கே இலவசமாக பகிர்ந்தளிக்கப்படும்- தற்பொழுது நடைமுறையில் இருக்கும் மாகாண பிரதேச சபைகள் ஒழிக்கப்பட்டு அவை தனித்தனியான டிப்போக்களாக நிர்வகிக்கப்படும்- இத் திட்டம் எதிர்வரும் ஜூன் மாதம் முதல் நடைமுறைப்படுத்தப்படும்- இதனை போக்குவரத்து பெருந்திருத்த அமைச்சர் திரு விஜயபால மெண்டிஸ் நேற்று பத்திரிகையாளர்களிடம் தெரிவித்தார்-

## இலவசமாக வழங்கப்படும்

வாராந்த அமைச்சரவைக் கூட்டத்தில் பின் நடைபெற்ற பத்திரிகையாளர் மாநாட்டில் அவர் மேலும் தெரிவித்ததாவது- இப்பொழுது 3,800 பஸ்கள் மட்டுமே சேவையில் ஈடுபடுத்தப்பட்டுள்ளன- அதேவேளை 50,000 ஊழியர்கள் பணிபுரிகின்றனர்- போக்குவரத்துச் சபை என்றமே லாபகரமாக இயங்கவில்லை- இதனைத் தொடர்ந்தே அரசாங்கம் போக்குவரத்துச் சபையை மக்கள் மயப்படுத்த நிர்வகித்தள்ளுது-

சீராவடி ஓடிவகாகவும் நடத்தவதற்கு ஆலோசனைகளை வழங்கவும் நிர்வாகத்தை கண்டிப்பாக நிர்வகிப்பார் [2ஆம் பக்கம் பார்க்க]

இதன்படி போக்குவரத்துச் சபைக்குச் சொந்தமான சொத்துக்கள் மதிப்பீடு செய்யப்பட்டு அதன் பங்குகள் யாவும் அக்கு பணிபுரிகிற ஊழியர்களுக்கே பகிர்ந்தளிக்கப்படும்- முதற் கட்டமாக 50 வீசுவான பங்குகள் ஊழியர்களின் சேவை அடிப்படையில் பகிர்ந்தளிக்கப்படும்- ஏனைய 50 சதவீசமான பங்குகளும் 3 வருடங்களின் பின் ஊர்க் வரலாட்க்கிற்றின் அவர்களிடமே ஒப்படைக்கப்படும்- டிப்போக்களில் பணிபுரிகிற ஊழியர்களே ஊர்க் பணிப்பாளர் சபைகளைத் தெரிவு செய்வார்முறை நிர்வாகமும் ஊழியர்களிடமே ஒப்படைக்கப்பட்டு- போக்குவரத்துச் சேவையை

## இராணுவம் தாக்காலாம் என்ற வடக்கு கிழக்கில் அச்சம்

கொழும்பு, மே 24  
வடக்கு, கிழக்கில் மீண்டும் இலங்கை இராணுவம் தாக்காலாம் என்ற அச்சத்தால் தமிழ் மக்கள் தங்கள் இடங்களை விட்டு வெளியேற முயற்சித்துக் கொண்டிருக்கின்றனர்-

1- சேனாதிராஜா  
தமிழர் விடுதலைக் கூட்டணி நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் திரு மாவை சேனாதிராஜா இவ்வாறு நேற்று நாடாளுமன்றத்தில் கூறினார்- [2ஆம் பக்கம் பார்க்க]

## நாளை அகில இலங்கை இந்து சமய இறுதிப் பரீட்சை

கொழும்பு, மே 24  
அகில இலங்கை ரீதியில் நடத்தப்படும் இந்து சமய இறுதிப் போட்டியில் வெற்றி பெறும் ஒன்பது பேருக்கு தங்கப் பதக்கங்கள் வழங்கப்படும்- இதற்கான இறுதிப் போட்டி

எதிர்வரும் 26 ஆம் திகதி கொழும்பு விவேகானந்த மகா, வித்தியாலயத்தில் நடைபெறும் பரிசளிப்பு வைபவம் 27 ஆம் திகதி பிற்பகல் புவலப்பட்டி புதிய கதிரேசன் மண்டபத்தில் [2ஆம் பக்கம் பார்க்க]

தம் நேற்ற நாடாளுமன்றத்தில் இடம்பெற்றது-

திரு குணரத்ன எதிர்க்கட்சிகள் சார்பில் விவாதத்தை ஆரம்பித்து வைத்த பேசியதாவது- வடக்கு கிழக்கில் இருந்து வந்த கொலைக்குழு ஒன்று கொழும்பில் செயல்படுகிறது- திரு ச. ர. தம்பிமுத்து, கலா தம்பிமுத்து ஆகியோர் இக்குழுவினால் கொல்லப்பட்டுள்ளனர்- அரசாங்கம் இதனைப் பார்த்துக் கொண்டு இருக்கிறது-

திரு சாம் தம்பிமுத்து ஐ நா சபை, மனித உரிமை சபை, தனடா, லண்டன் ஆகிய இடங்களுக்குச் சென்ற மனித உரிமை மீறல் பற்றி பேசுவதற்கு இருந்த வேளையே கடப்பட்டுள்ளார்- இதற்கு அரசு என்ன நடவடிக்கை [2ஆம் பக்கம் பார்க்க]

ஆணைத்தரமான அரசியல் செய்திகளையும் துணிச்சலான கருத்துரைகளையும் தருவது தினபதி







# யாத்திரை-1990

இன்ஷா அல்லாஹ்! இவ்வருடம் எமது நிறுவனம் ஹஜ் வேலைகளை மேற்கொள்ளவுள்ளதே சிறந்த குளிர்நூட்டப்பட்ட தங்கும் வசதிகளுடனும் போக்குவரத்த வசதிகளுடனும் ஹர மிற்கு மிக அருகாமையில் பாலைவன குளிர்நூட்டிகள் மீது/அர பாவில் வசதிகள் செய்து தரப்படும்.

பல வருட அனுபவமுள்ள மொளலிகளுடன் ஜூன் மாத 3 ஆம் வாரத்தில் பயணத்திற்கான ஏற்பாடுகள் செய்யப்படும்.

உடன் தொடர்பு கொள்ளவும்-

மொளலி எஸ் எச் ஆதம்பாவா (மதனி)

ஈஸ்டர்ன் அரபுக் கல்லூரி,

அட்டாளச்சேனை (தொலைபேசி 067/2515)

மொளலி எம் எச் எம் புர்ஹான் (பஹ்ஜி)

தொலைபேசி 045/4276 (மடவளை/கஹவத்த)

மொளலி எம் ஜே எம் அஜ்வாத் (பஹ்ஜி)

(தூலைவர், நிர்வாக சபை, பெரிய பள்ளி அக்குறளை)

இல் 88/1,

அல்-உஸ்வதல் ஹஸனாஹ்

மாக்களை ரேட்ட,

அரபிக் கல்லூரி,

அக்குறளை

மாய்வெல - மெல்சிரிபுர.

ஹாஜி ஏ எம் எம் பலாஹிர்

பண்டாரவளை

(தொலைபேசி 057/2548, 057/2424)

## M. M. SHA NAWAZ

### S. N. F. TRAVELS & TOURS

F 58. People's Park

Colombo - 11

Telephone: 435906 433422

மலையக மக்கள்  
"வெயதை அரச இந்தியப் பாஸ்பேர்ட் பெற்ற தொழிலாளர்களை நாடு கடத்தினால் அவர்களை வடக்கு, கிழக்கு மாகாணத்தில் குடியமர்த்தத் தயார் என்று புலிகள் கூரியிருக்கிறார்கள்- மலையக மக்களுக்கு காது படக்கு, கிழக்கில் ஹர்த் தால் ஒன்றையம் நடத்தி உள்ளனரே?" என்ற நிருபர்கள் அமைச்சரிடம் சுட்டிக்காட்டினர்-

## ஐனாதி தி...

[1ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி]  
ஐனாதிபதியின் சுற்றுப் பயண விவரம் வருமாறு:-  
மே 26 ஆம் திகதி காலை 9-30 மணிக்கு கண்டிக்கு விஜயம் செய்யும் ஐனாதிபதி திரித்தவக் கல்லூரி மண்டபத்தில் மக்கள் பிரதிநிதிகள் மற்றும் அதிகாரிகளுடன் பேச்சுவார்த்தை நடத்தினார்.

27 ஆம் திகதி காலை 9-30 கஹபஹா பண்டாரநாயக்க வித்தியாலய மண்டபம். மாலை 7 மணிக்கு கொழும்பு பண்டாரநாயக்க சர்வதேச மாநாட்டு மண்டபம்.

ஜூன் 3 மாலை நான்கு மணி - கஹநாசல் நவ மண்டபம்.  
ஜூன் 9 காலை 9-30 - பொலன் மண்டபம் தாவல மந்திரைய.

ஜூன் 10 காலை 9-30 - மாத்தறை ராசுல வித்தியாலயம்.  
மாலை மூன்று மணிக்கு காலி நகர மண்டபம்.

ஜூன் 17 காலை 9-30 - அஹபாஹா ஹார்மீடி நிலையம்.  
ஜூன் 25 காலை 9-30 - மாத்தறை லை எம் பிஏ.

ஜூன் 27 காலை 9-30 - தேசகாலை நகர மண்டபம்.  
ஜூன் 29 காலை 9-30 - அஹபாஹா ஹார்மீடி ஏ.  
மாக்களை இளைஞர் களத்தில் மண்டபம். (ண-032)

இவ்வாறு தெரிவு செய்யப்பட்ட தமிழ் இளைஞர்களுக்கே எமது ரொண்டத்தினர் பயிற்சி அளிக்கின்றனர்-  
புலிகளையும் பாதுகாப்புப் படைகளில் வந்த சேருமாறு அழைப்பு விடுகின்றோம்-  
இப்படி அமைச்சர் ரஞ்சன் விஜேரத்ன கூறினார்-  
[உ-ய]

## ஈ.பி. ஆர் எல்...

[1ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி]  
படுவதற்கு முன்னரே புலிகளுக்கு ஜே வி பி யினருக்கும் அழைப்பு விடுத்தோம். எமது அழைப்பை ஏற்ற புலிகள் பேச்சுவார்த்தைக்கு வந்தனர். எனவே அவர்களுடன் பேசுவதில் தவறு ஒன்றும் இல்லை யே?

3- வடக்கு கிழக்கு மாகாணத்தில் புலிகளின் செயற்பாடுகள் குறித்து என்ன நடவடிக்கை எடுத்திருக்கிறீர்கள்?

4- அவர்களுடன் சண்டை பிடிக்க வேண்டுமென்றிருக்கிறீர்களா? இத பற்றி புலிகளின் உயர்மட்ட தலைவர்களிடம் அறிவிக்கப்பட்டுள்ளதே கீழ் மட்ட உறுப்பினர்களின் செயலைக் கண்டித்தன்தோடு அவர்களை ஒடிங்குபடுத்தும்படியும் புலிகளிடம் கேட்டுள்ளோம்-  
[ண-ய]

## சுலம் மீட்டி...

[1ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி]  
தமிழ்த் தீவிரவாதிகளினால் சுட்டுக் கொல்லப்பட்டதாகக் கூறப்படும் இவரின் சுலம் சிறுநாறு பகுதியில் புதைக்கப்பட்டிருக்கிறது. இவரது மார்பில் சூட்டுக் காயங்கள் காணப்பட்டன. இவர் தெரிவித்ததையைச் சேர்ந்த எஸ் ஏ சந்திரதாசு என்பவர் என அடையாளம் காணப்பட்டுள்ளார். (ண-ர)

## செல்லமஹால்

(கொட்டாச்சேனை)  
2-30, 6-00, 9-30

## கொன்கோட்

(தெகிவளை)  
10-30, 2-00, 6-00, 9-00

## மடவளை

(யாழ்நகர்)  
10-30, 2-00, 6-00, 9-00



ஏ வி எம்மின்

ராஜா சின்ன ரோஜா  
(கலர்)

சபராஜ (மட்டக்களப்பு)  
10-30, 2-30, 6-00, 9-30  
பயங்கர சண்டை தூட்சிகள் இனிமையான பாடல்கள் நிறைந்த சித்திரம்  
அர்ஜுன் - சசிகலா  
சீதா - செந்தில்  
பேபி ஷானிவி - சரத்பாபு  
நடித்த

7 வது வாரம்  
ஜெவிமா  
[கிரான்ட்பாஸ்]  
2-00, 6-00, 9-30  
வினசர்  
[யாழ்நகர்]  
10-30, 2-30, 6-00

பாதுயராத் - ஷோபனா  
சோமயாஜூஸ் - மனோரமன்  
குமரிமீத்த நடித்த  
இது நம்ம அரு  
[கலர்]

8 வது வாரம்  
சமந்தா  
(கொட்டாச்சேனை)  
10-00 2-00 6-00, 9-30  
பிரின்ஸ்  
(மண்டன்)  
2-30 6-00  
சனி/ரொயிடி 10-30

புரீசர்  
(யாழ்நகர்)  
10-30 2-30 6-00  
ரஜனிகாந்த் - ராதிகா  
நடித்த  
சகீபா ஹலிஸ்  
ஊர்க்காவலன்  
(கலர்)



பெற்றோர்களிடமும், தோழிகளிடமும்  
**சவால் விட்டு நடிப்பில்  
சபாஷ் பெற வந்த நாயகி!**

அண்மையில் புதுமுக வரிசையில் அறிமுகமாகியுள்ள நடிகை ரத்னாவை சந்திக்கும் வாய்ப்பு கிடைத்தது. அப்போது அவருடன் உரையாடியதில் கிடைத்த தகவல்கள் சில இதோ:-



ரத்னா

“நீங்கள் நடிக்க வந்ததற்கு உங்கள் பெற்றோர்கள் எதிர்ப்பு தெரிவிக்கவில்லையா?  
நடிக்க சான்ஸ் வந்ததும் பம்பாய் சென்று பெற்றோர்களிடம் சொன்னேன். அவர்களும் வழக்கம் போல் சத்தம் போட்டார்கள்.

“எனக்கு நடிக்க ஆகத்தான் விருப்பம். என் லட்சியம் நடிப்பு... நடிப்பு” என்று கூறினேன். “உன் இஷ்டம்” என்று சொல்லி விட்டார்கள். அதனால் நான் சென்னை வந்து, மாமா - அத்தையுடன் தங்கி இருந்த நடித்த கொண்டு இருக்கிறேன்-

நான் சென்னை புறப்பட்டு வரும் போது என் பெற்றோர்களிடமும், தோழிகளிடமும் “நான் இப்போது வெறும் “ரத்னா”வாக சென்னை செல்கிறேன். ஆனால் இனி பம்பாய் திரும்பி வரும் போது ஒரு புகழ் பெற்ற நடிகையாக - நீங்களே பாராட்டும அளவுக்கு தான் வருவேன். இல்லையென்றால் பம்பாய்க்கு வரவே மாட்டேன்.” என்று சவால் விட்டு விட்டுத் தான் வந்தேன்” என்றார் உறுதியுடன்.

“சவால் நிறைவேறி வருகிறதா?”

ரத்னா அடக்கா சிரித்தார். “நான் நினைத்த வந்ததை விட எனக்கு வரவேற்பு நன்றாகவே இருக்கிறது.

தமிழ் லைவானில் புதிய கதாநாயகிகளை அறிமுகப்படுத்தி வரும் நடிகர் ராமராஜன் சார்டன் ஒரு படத்தில் கதாநாயகியாக நடிக்கும் அதிஷ்டம் வந்திருக்கிறது-

ராமராஜன் சார்டன் அவரது மனைவி நளினியும் என் மாமாவுக்கு மிகவும் அறிமுகம் ஆனவர்கள். “நான் இனிமாவில் நடிக்கிறேன்” என்று தெரிந்ததும் ராமராஜனும் நளினியும் என்னை வர்ச்சொல்லிப் பார்த்தார்கள்.

நளினி அக்காவுக்கு என்னைப் பார்த்ததும் பிடித்து விட்டது. என்னை நடிக்கச் சொல்லியும் பார்த்தார்கள்.

தங்கை வேடத்துக்காக என்னை அழைத்தவர்கள்

இருக்கிறார்கள். இப்போதைக்கு ராதாபாரதி டைரக்ஷனில் “நெஞ்சை தொட்டு சொல்லு” படத்திலும் வி சேகர் டைரக்ஷனில் “வீர வாளி” என்ற படத்திலும் நடிக்க ஒப்புக் கொண்டு இருக்கிறேன். மற்ற படங்களுக்கு பேச்சு வார்த்தை நடந்த கொண்டிருக்கிறது-

பம்பாயில் இருந்து இங்கு வந்த நடிகைகள் சோடை போனதே இல்லை. பூர்ணிமா, நதியா ரூபினி குஷ்பு என்று அனைவரும் முன்னணி நடிகைகளாகத்தான் திகழ்ந்து இருக்கிறார்கள்.



தையைக் காலைப் பிடித்தாவது தங்கை தேவைகளை பற்றி பேசும் போது ரத்னாவின் பெண்கள் உல்லாசிகள் தான்

அதுபோல் தமிழ்ப்பட உலகில் புதியவளாக புருந்திருக்கும் நானும் ரசிகர்களின் அன்பையும் ஆதரவையும் பெற்று முன்னணி நடிகை ஆவேன்... “சபாஷ்” பெறவேன்”

இவ்வாறு கூறினார் நடிகை ரத்னா-  
“அது சரி... அதென்ன ரத்னா... பழைய பெயர் மாதிரி?”

“டைரக்டர் பாரதிராஜா படத்தில் நடிக்க எனக்கு மிகவும் ஆசை உண்டு. அவரது ரசிகை நான். ஆனால் அவரிடம் எனக்கு அறிமுகம் இல்லை.

அவர் “ஆர்” வரிசையில் தான் நடிக்கவேண்டும் அறிமுகப்படுத்தவார்- அவர் படத்தில் நடிக்க துடிக்க எனக்கு அதற்குள் வேறு படத்தில் நடிக்க “சான்ஸ்” வந்த விட்டது-

ஆனாலும் என்ன? துரோணர்ச்சாரியாரை மனதில் நினைத்த ஏகலைவன் வில் வித்தை கற்றார் மாதிரி அலாது ஆசியை மனதில் நினைத்தநானே “ஆர்” வரிசையில் ரத்னா என்று பெயரை தேர்ந்தெடுத்தேன்.

ரத்னா பெயர் வைத்த நேரம் நல்ல நேரமே. அதற்குள் நாலு படம் வந்த விட்டதே!” என்று மகிழ்ச்சியுடன் கூர்சா ரத்னா ஒரு பிளஸ் டு மாணவி. தமிழ் ஆங்கிலம் இந்தி மராத்தி கன்னடம் ஆகிய 5 மொழிகளில் பேசத் தெரிந்தவர். (இ-10)

கொழுந்து உற்பத்தி அதிகரித்திருந்தால்  
**சிறு தேயிலைத் தோட்டங்கள்  
பசளை வாங்க நிதி உதவி**

கொழுந்து, மே 24 சிறு தேயிலைத் தோட்டங்களின் கொழுந்து உற்பத்தி அதிகரித்தது காணப்பட்டால் பசளை தொல்வளவுக்கு அளவுக்கு ஊக்குவிப்பு பணம் வழங்கப்படும்.

தேயிலை உற்பத்தி விலை அங்கீகரிக்காததால் சிறு தேயிலைத் தோட்ட உரிமையாளர்களுக்கு நிவாரணம் வழங்கும் பொருட்டே இத் திட்டத்தை அமுல் நடத்த தோட்டத் தொழிற் நிறை அமைச்சு தீர்மானித்தள்ளது.

இத்திட்டத்தின் கீழ் ஒவ்வொரு பிரதேசத்திலும் சிறு தேயிலைத் தோட்டங்கள் தொரிவு செய்யப்பட்டு அவற்றுக்கு பசளை கொள்வனவின் பொருட்டு ஊக்குவிப்புத் தொகை வழங்கப்படும்.

இத்தகவலை தோட்ட சேவைகள் திட்ட அமைச்சர் ஜனாப் எம் எஸ் எம் அபுசால் தெரிவித்தார்.

மத்திய, ஊவா, சப்ரகமுவா மாகாண சிறு தேயிலைத் தோட்ட உரிமையாளர்களை எடுத்துக் கொண்டால் அவர்களில் பெரும்பாலானோர் வறுமைக் கோட்டுக்குக் கீழேயே வாழ்ந்து வருகிறார்கள். உரவிலை அதிகரித்துருப்பதால் தமது தோட்டங்களுக்கு உரமிட முடியாத நிலையில் அவர்கள் உள்ளனர். இவர்களுக்கு உதவும் வகையில் இவ் ஊக்குவிப்புத் திட்டம் தீட்டப்பட்டுள்ளது.

நாட்டில் ஒரு லட்சத்தே 53 ஆயிரத்தே 900 சிறு தேயிலைத் தோட்டங்களும் 176 சிறு தோட்ட உரிமையாளர் சங்கங்களும் உள்ளன. புதிய ஊக்குவிப்புத் திட்டத்தின் கீழ் உற்பத்தி அளவை தளக்கிட்டே ஊக்குவிப்புத் தொகை வழங்கப்படும்.

கடந்த ஆண்டு அல்லது எதிர்வரும் ஜூலை முதலாம் திகதி முதலான 12 மாத காலப் பகுதியில் சிறு தேயிலைத் தோட்டங்கள் உற்பத்தி செய்துள்ள கொழுந்தின் அளவு, அதற்கு முற்பட்ட 12 மாத கால உற்பத்தியுடன் ஒப்பிட்டுப் பார்த்துக் கப்படும்.

முந்திய காலப் பகுதியைவிட

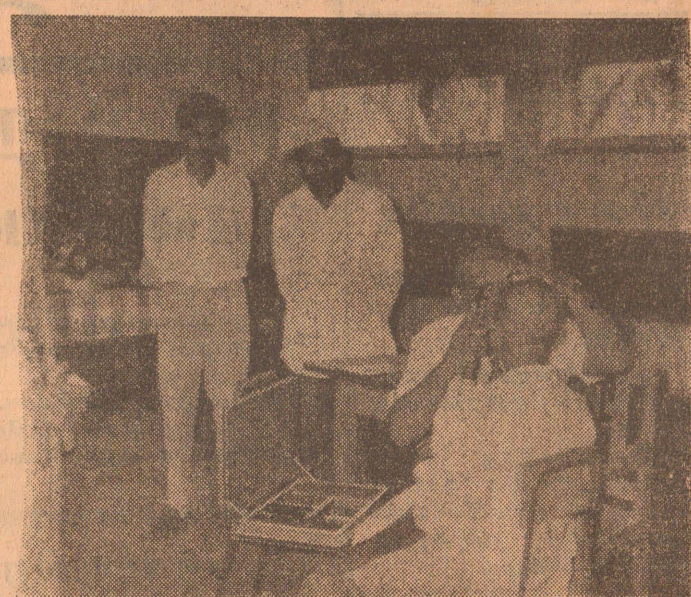
ஆக்கூடிய

ஐந்து சதவீத கொழுந்து உற்பத்தி அதிகரித்திருக்குமானால் அத்தோட்டம் ஊக்குவிப்புத் தொகையை பெறவதற்கான தகுதியைப் பெறும்.

இப்படி இத்திட்டம் பற்றி விளக்கம் அளித்த திட்ட அமைச்சர் ஒவ்வொரு பிரதேசத்திலும் பத்த சிறந்த சிறு தேயிலைத் தோட்டங்கள் தொரிவு செய்யப்பட்டு ஊக்குவிப்பு பணம் இவற்றிற்கு வழங்கப்படும் என்றார்.

சிறு தேயிலைத் தோட்டங்கள் ஐந்து சதவீதத்தால் தமது உற்பத்தியை அதிகரிக்க வேண்டுமென எதிர்பார்க்கப்படுவதால் கிடைக்கும் மேலதிக வருமானத்தில் இருந்து ஊக்குவிப்பு தொகைகளை வழங்கக் கூடியதாக இருக்கும் என்று இவர் சொன்னார்.

இருபத சிறந்த சிறு தேயிலைத் தோட்ட உரிமையாளர்கள், ஐந்து சிறந்த தேயிலை விஸ்தரிப்பு உத்தியோகத்தர்கள் மற்றும் ஒரு பிரதேச உத்தியோகத்தர் ஆகியோரைத் தொரிவு செய்து தென் இந்தியா, கென்யா, இந்தோனேசியா மற்றும் சீனா ஆகிய நாடுகளுக்கு அனுப்பி வைக்கவும் ஆலோசிக்கப்பட்டுள்ளது என்றும் ஜனாப் அபுசால் கூறினார்.



கண் சிகிச்சை முகாம்

நிந்தவர் முன்விம மாணவர் சமமேளம ஜில்லா கண்சிகிச்சை முகாம் ஒன்றை அண்மையில் நிந்தவூரில் நடத்தியது.

சமமேளமத் தலைவர் ஜனாப் எஸ் ஏ வகாப் தலைமையில் நிந்தவூர் வடக்கு ஆண்கள் பாடசாலை மண்டபத்தில் இந்த சிகிச்சை முகாம் நடைபெற்றது.

சிகிச்சை முகாமிற்குத் திரண்டு வந்த கண் நோயாளிகளை, டாக்டர் ஒருவர் பரிசோதிப்பதைப் படத்தில் காண்க.

சமமேளமப் போஷகர் அல்ஹாஜ் ஏ அமீர்மேசா சமமேளமத் தலைவர் ஜனாப் எஸ் ஏ வகாப் ஆகியோரும் படத்தில் காணப்படுகின்றனர்.

[படம் ஏ எஸ் எம் சலீம்] (இ-217)

**புனித ஹஜ் யாத்திரை-1990**  
சேஃப்வே டிரவல்ஸ் நிறுவனத்தின்  
முதலாவது ஹஜ் விம பணம்  
இன்ஷா அல்லாஹ்  
எதிர்வரும் 15-06-1990 காலை 8 மணிக்குப்



பார்த்தார்கள். தங்கை வேடத்துக்காக என்னை அழைத்தவர்கள் நேரில் என்னையும் என் நடிப்பையும் பார்த்த வெகுவாக பாராட்டி "நீ கதாநாயகியாக நடி" என்று வாய்ப்பு வழங்கி உள்ளனர்.

எதிர்பாராத இந்த மகிழ்ச்சியில் நான் அப்படியே திக்குமுக்காய்ப் போனேன். என் கலை உலக வாழ்க்கைக்கு ஊக்கமும் உற்சாகமும் அளித்தள்ள ராமராஜனுக்கும், அவரது மனைவிக்கும் நான் என்றென்றும் நன்றி உடையவளாக இருப்பேன்.

ராமராஜனுடன் கதாநாயகியாக நடிக்கப் போகிறாள் என்ற செய்தி வெளியே தெரிந்ததும் எனக்கு ஏகப்பட்ட வரவேற்பு. பல பட நிறுவனத்தினர் என்னை தேடி வந்த வண்ணம்

தையைக் காலைப் பிடித்தாவது தங்கள் தேவைகளை பூர்த்தி செய்து கொள்வதில் பெண்கள் வல்லவர்கள் தான் இங்கே இவருக்கும் ஏதோ தேவைதான் போலல்லவா கொள்கிறேன்.

(சிவகுமார் - சுலக்ஷனா)  
[படம்- நீ சிரித்தால் திபாவளி]

(இ-10)

## புதுமுுகங்களின் 'வைகாசி பொறந்தாச்சு'

ராமராஜன் நடிக்கும் "தங்கத் தின் தங்கம்", அர்ஜுன் நடிக்கும் "பெரிய இடத்துப் பிள்ளை" ஆகிய படங்களைத் தயாரித்த வரு கே பிரபாகரன் புதிய படம் ஒன்றை உருவாக்குகிறார்-

"வைகாசி பொறந்தாச்சு" என் பது அதன் பெயர்-

புது இயக்குநர் ராதாபாரதி இதன் மூலம் அறிமுகமாவதோடு கதை வசனத்தையும் எழுதகிறார். பாடல் பதிவுடன் இதன் துவக்க விழா ஏனி எம்மில் நடைபெற்றது. இசை அமைப்பவர் தேவா. புதுக் கதாநாயகன் - கதாநாயகி அறிமுகமாகவிருக்கும் இதில் கவுண்டமணி, செந்தில், வினுச்சக்ரவர்த்தி, ஆனந்தராஜ், சுலக்ஷனா ஆகியோருடன் தயாரிப்பாளர் கே பிரபாகரனும் நடிக்கிறார்-

இயற்கை எழில் சிந்தம் நாகர் கோவில், குற்றாலம், மற்றும் குமரி மாவட்டப் பகுதி ஆகிய வற்றில் படம் வளர உள்ளது-

[இ-10]



இதில் காட்டிலாகா அதி காரியாக வித்தியாசமரான வேடத்தை விஜயகாந்த் ஏற்றி நடிக்கிறார்-

[இ-10]

முந்திய காலப் பகுதியைவிட ஆக்கூடிய புள்ளிகள் பெற்றவர்களுக்கு புலமைப்பரிசில்

திருகோணமலை, மே 23 உயர்தர பரீட்சையில் அதி கூடிய புள்ளிகளைப் பெற்று பல்கலைக்கழகத்துக்கு தெரி வாக்கும் மூன்று மாணவர் களுக்கு வருடாவருடம புலமைப் பரிசில் வழங்க திரு மலை பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கம் முன்வந்த் னது.

இத்தீர்மானத்தை கூட்டுறவுச் சங்க விசேட பொதுக் கூட்டத்தில் பொதுச்சபை எடுத்தள் ளது.

அண்மையில் தலைவர், ஜி கிருஷ்ணமூர்த்தி தலைமையில் நடந்த கூட்டத்தில் எழுக்கப் பட்ட இத்தீர்மானத்தின்படி வருடாவருடம திருமலையைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட முன்று மாணவர்களுக்கு இப் புலமைப்பரிசில் வருடந்தோறும் வழங்கப்படும்.

உயர்தர பரீட்சையில் கூடிய புள்ளிபெற்ற ஏழை மாணவர் களைத் தேர்ந்தெடுத்த அவர் களின் உயர்படிப்பு முடியும்வரை இப்புலமைப் பரிசில் வழங்கப் படும்.

இதில் கூட்டுறவுத்தறை ஊழி யர்களின் பிள்ளைகளிடையே திறமைச்சித்தி பெற்ற ஒருவருக்கு முன்னுரிமை வழங்கப்படும்.

இதேவேளை ஊழியர்களுக் குான புலமைப் பரிசில் திட்டத் தின் கீழ் இந்தியாவுக்கு வருடா வருடம் சென்று பயிற்சிகள் பெற புலமைப்பரிசில்களை ஊழி யர்களுக்கு வழங்கவும் தீர்மா னிக்கப்பட்டுள்ளது.

(நி-287)

எதிர்வரும் 15-06-1990 காலை 8 மணிக்குப் புறப்பட உள்ளது

ஹாஜிகள் அனைவரும் காலை 5-00 மணிக்கு கட்டுநாயக்கா விமான நிலையத்துக்குச் சமூகமளிக்குமாறு வேண்டப்படுகின்றனர்

இங்ஷா அல்லாஹ் ஹாஜிகள் அனைவரும் எதிர்வரும் 17 - 7 - 1990 அன்று ஜித்தா விஸிடுந்து புறப்பட்டு பி. ப 10-00 மணிளவில் (இரவு) இலங்கையை வந்தடைவார்கள் என எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.

புனித ஹஜ் சு-மையை நிறைவேற்றச் செல்லும் ஹாஜிகளுக்கு முன்னைய வருடங் களைப் போலவே இவ்வருடமும் அனுபவமும், திறமையும் வாய்ந்த மெளலவிகள், மார்க்க அறிஞர்களது வழிநடத்தலுடன் முஸ்லிம சமய, கலாசாரத் திணைக்களத்தால் அங்கீகரிக்கப் பட்டுள்ள எமது நிறுவனம், குறைந்த செலவில் நிறைந்த வசதிகளை வழங்க முன்வந்தள்ளது.

(1) புனித மக்காவில் ஹரம ஷரீபிலிருந்து மிக அருகாமையில் "பாபுல் ஹிஜ்ரா" எனும் வாசஸ்தலத்தக்கு முன்பாக தங்குமிட வசதி ஏ/சியுடன் ஒழுங்கு செய்யப்பட்டுள்ளது.

(2) மினாவில் தங்குமிடத்தில் குளிசூட்டல் (Air Cooler) வசதி செய்யப்பட்டுள்ளது.

இன்னும் குறிப்பிட்ட ஆசனங்களே உள்ளன. உங்களுக்குத் தேவையான விவரங்களை யும், ஆசனப் பதிவுகளையும் செய்து கொள்வதற்குத் தொடர்பு கொள்ள வேண்டிய முகவரிகள் வருமாறு:

அல்ஹாஜ் எம் ஆர் எம் பாருக் ஜே பி  
தொலைபேசி - அலுவலகம்: 546715, 27161, 23183  
வசிப்பிடம்: 699410, 686388

அல்ஹாஜ் மெளலவி எச் சலாஹுதின் (பாரி)  
பேஷ் இமாம், ஹஸிபி மஸ்ஜித், கண்டி  
தொலைபேசி: 08/32039, 24193

அல்ஹாஜ் மெளலவி ஏ எல் எம் கலீல்  
பீ. ஏ. (மதினா)

அல்ஹாஜ் ஏ எம் எம் மன்தூர்  
பீ ஈ டி; எம் ஏ (இஸ்லாமியக் கல்வி)  
வெலம்பொட

அல்ஹாஜ் மெளலவி எம் வை உபைதுல்  
ரஹ்மதல்லாஹ் ஸ்டோர்ஸ், கின்னியா.

அல்ஹாஜ் மெளலவி என் எம் மன்தூர் (உப அதிபர்)  
மதர்சுல் ஹிலால், நீர்கொழும்பு

# SAFEWAY TRAVELS & TOURS

185 Old Moor Street  
Colombo - 12  
Telephone 546715, 27161, 23183

## விஜய் நடிக்கும் 'கேப்டன் பிரபாகரன்'



விஜயகாந்த் "புலன் விசாரணை" படத் தயாரிப்பாளர்கள் புதிதாக சினிமாஸ்கோப்பில் தயாரிக்கும் கிறார்-

படம் "கேப்டன் பிரபாகரன்" இதில் விஜயகாந்த் கதாநாயக னாக நடிக்கிறார்-

ஐ வி சினி புரொடக்ஷன்ஸ் ார்பில் ஆர் சுந்தரராஜன் எஸ் ரவிந்திரன் ஆகியோர் தயாரித்த 'புலன் விசாரணை' படம் 5 மிழ்நாடு முழுவதும் வசூலில் ஈரத்தை புரிந்த பெற்றிகரமாக ஷக்கொண்டு இருக்கிறது அல் னா ?

அடுத்த ஐ வி சினி புரொடக் ஷன்ஸ் சார்பில் "கேப்டன் பிராகரன்" என்ற புதிய படம் 'னிமாஸ்கோப்பில் தயாரிக்கப் டுகிறது-

கதை, திரைக்கதை எழுதி ஆர் கே செல்வமணி டைரக்ட் செய்கிறார்- வியாகத் அவிகான் வசனம் எழுதகிறார்- இளையராஜா இசை அமைக் கிறார்-





**தினபதி**

தந்தி "தினபதி" கொழும்பு தொலைபேசி 23882, 23884, 23884 தபால் பெட்டி இல- 1613

கடர் 18 கடர் 4492  
— 1990 மே 25 —

**உரத்தின்**

**விலை குறைப்பு**

உர வகைகளின் விளைய அரசாங்கம் குறைத்திருக்கிறது.

ஒரு தொண்டுக்கு சுமார் ரூபா 600/- குறைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

பொதுமக்களுக்கு அன்றாடம் தேவைப்படும் உணவுப் பொருள்கள் பலவற்றின் விலை ஓரளவிலே குறைவதற்கு இத வழி செய்யும்.

உர விலைக் குறைப்பால் தேயிலை உற்பத்திச் செலவு கணிசமான அளவில் குறையும். அதனால் தேயிலை ஏற்றுமதி மூலம் கிடைக்கும் வருமானம் கூடுதலாக இருக்கும்.

சில மாதங்களுக்கு முன்னர் உரத்திற்கு வழங்கிய மானியத்தை அரசாங்கம் முற்றாக நிறுத்தியது. வெளிநாடுகளிலிருந்து என்ன விலைக்கு வாங்கப் படுகிறதோ அந்த விலையோடு சிறிது இலாபத்தை உடையவை உரத்தை விற்று வந்தது.

இதை அடுத்த விவசாயிகள் பெரும் கஷ்டங்களை அனுபவிக்க வேண்டியிருக்கிறது. உணவுப் பொருள்களின் விலைகள் அதிகரித்தன. அதன் விளைவாக வாங்கிக் கொடுக்க வேண்டிய உர வகைகளின் விலை உயர்வை எதிர்த்து எங்கும் குரல் எழுப்பப்பட்டது.

அரசாங்கம் அந்தக் குரலுக்குச் செவியாய்ந்த இப்போது உர வகைகளின் விலையைக் குறைத்திருக்கிறது. அதற்காக அரசாங்கத்திற்கு நன்றி தெரிவிக்க வேண்டும். அதே வேளையில் உர வகைகளின் விலை இன்னும் குறைக்கப்பட வேண்டியதன் அவசியத்தையும் வலியுறுத்தியாக வேண்டும்.

# அனுஷ்டான முறைப்படி மந்திரம் ஜெபித்தல்

## அதில் நம்பிக்கை உள்ளவர்களுக்கு பூரண பலன் என்பது இந்து தர்மம்

மந்திரம் என்பது மிகவும் விசேஷமானதே. மிகவும் ரகசியமானது. அதனால் அதை வெளிப்படையாகச் சொல்லவில்லை. உபதேசம் மூலமாகவே தற்க வேண்டும்.

மானது என்பதை இதனாலேயே புரிந்து கொள்ளலாம். அத ஒன்று அல்லது பல அட்சரங்களைக் கொண்டது. ஒன்று அல்லது பல பதங்களைக் கொண்டது. அட்சரச் சேர்க்கை, பத சேர்க்கை, சப்தபேதம் - உச்சரிப்பு, எண்ணிக்கை ஆகியவைகள் முக்கியம்.

பொருள் கூறியிருக்கிறார்கள். இந்த மந்திரத்தை மனமே செய்வதால் பாதுகாப்பு அளிக்கிறது. "காயத்ரி" என்ற சொல்லுக்கு "ஜெபிப்பவனைக் காப்பாற்றி டுத" என்ற பொருள் கூறியிருக்கிறார்கள்.

சில சப்தங்களுக்குப் பொருள் உண்டு. சில சப்தங்களுக்குப் பொருள் கிடையாத நெருப்பு எரியும் போது, அலை

உபதேசம் செய்ய திறமை உள்ளவர்களே உபதேசம் செய்யத் தகுதியுள்ளவர்களாவார்கள். அவர்களையே "குரு" என்பார். இதை சிரத்தையுடன் உபதேசம் பெற்று நம்பிக்கையுடன் அப்பியாசம் செய்பவர்களே சிறந்த சீடன் (சிஷ்யன்) என்பார்கள். சிரத்தையுடன் நம்பிக்கையுடன் இல்லாதவனுக்கு உபதேசம்

### வைரம் ராஜகோபால்

உபதேசம் செய்து தரும் உபதேசம் பெறுவதற்கும் அருகதை வேண்டுமே- மந்திரத்தில் நம்பிக்கை வேண்டுமே- நம்பிக்கை இல்லை யெல் மந்திரம் பயன் தராது- "என்ன சார்! பெரிய மூடும் திரமா? சொல்லுங்க சார்!" என்பார்கள்- மந்திரம் என்பது மிக ரகசிய

மேலும் மந்திரங்களை மனமே செய்ய வேண்டும்- வாய் திறந்த பிறகு-கேட்கும்படி ஜெபித்துக் கூடாத என்பார்கள்- "மந்" என்றால் நினைத்தல் "த்ரா" என்றால் காப்பாற்றுகல் "மந்திரம்" என்றால் "நினைப்பவனை காப்பாற்றுவது" என்ற

இந்த காயத்ரி மந்திரம் இதர மந்திரங்களை விட உயர்ந்தது என்று சொல்லப்பட்டுள்ளது. இதை எவர் சிரத்தையுடன் தினமும் அனுஷ்டான முறைப்படி ஜெபம் செய்கிறாரோ அவருக்கு தேஜஸ் ஆயுள் ஆரோக்கியம் எல்லாம் விருத்தியாகிறது என்று சொல்லப்பட்டுள்ளது. இப்படி இன்னும் பல மந்திரங்களுக்கு பலவித சக்திகள் இருக்கின்றன என்றார்கள். சப்தங்களில் இரண்டு வகை உண்டு-

மோதும்போது, காற்றை வீசும் போது, மண் சரியும் போது ஏற்படும் சப்தம் (ஓசை) நமக்குக் கேட்கும்- ஆனால் அவைகளுக்கு பொருள் கிடையாத- நாம் பேசுகிற பேச்சுக்குக்கு பொருள் உண்டு- அதே போல அட்சரமாக உள்ள மந்திரங்களுக்கும் பொருள் உண்டு- இந்த மந்திரங்களைப் புரிந்து கொண்டு சரியான முறையில்

செய்யக் கூடாத என்ற ஒரு விதி உள்ளது- ஆகிய மந்திரங்கள் என்பதும் உண்மை- அதனால் பலன் கிடைக்கும் என்பதும் உண்மை- ஆனால் தகுதி உள்ளவர் முறைப்படி தகுதியுள்ளவர்களுக்கு உபதேசம் செய்த உபதேசம் பெற்றவர் தகுந்த முறையில் மனமே செய்தால் அதற்கு நிச்சயம் பலன் உண்டு என்றார்கள்- இரண்டுமே சேர வேண்டுமே! சேர்ந்தால் நல்லது தான்! (ம-10)

## வெள்ளி விருங்கு

**புத்தளம் நகரசபை நூல் நிலையத்துல் அரசு வார்த்தமானி:**

புத்தளம், மே 23 புத்தளம் நகரசபையின் நிர்வாகத்தின் கீழ் இயங்கும் பொது நூல் நிலையத்தில் இதுவரை தூலமும் அரசாங்க வார்த்தமானி பொதுமக்கள் பார்வைக்கு வைக்கப்படாததற்குறித்து "தினபதி" அண்மையில் சுட்டிக்காட்டியது. இதனை அடுத்து நகரசபை நிர்வாகம் எடுத்த தரித நடவடிக்கை காரணமாக இம்மாதம் முதல் வார்த்தமானி பொதுமக்களின் பார்வைக்கு வைக்கப்பட்டுள்ளது. "தினபதி" வெளியிட்ட செய்தியின் பயனரால் கைமேல் பலன் கிடைத்தள்ளது. இதன் மூலம் பொதுமக்களும் குறிப்பாக தொழில் தேடுவோரும் பெரும் பயன் பெற்றுள்ளனர். (ரி-241)

**மாவட்ட கூட்டுறவு வங்கி**

திருகோணமலை, மே 23 வடக்கு, கிழக்குகளை ஒர் மாவட்ட கூட்டுறவு வங்கி விரைவில் நிறுவப்படவிருக்கிறது. இத் தகவலை வடக்கு, கிழக்குக் கூட்டுறவு ஆணையாளர் திரு வேலாயுதமயிள்ளை தெரிவித்தார்- அதிபரப் பரவலாக்கலின் கீழ் மேற்படி வங்கி 1991 ஆம் ஆண்டு இறுதிக்குள் நிறுவப்படும் என அவர் தெரிவித்தார்- (க-287)

## மலையகத்தில் இசை, நாடகத்துறைகளில் ஒரு வேகம் எழுந்துள்ளது - தேவராஜ் பெருமிதம்

கொழும்பு, மே 24 "மலையகத்தில் ஆங்காங்கு" இசை, நாடகத்துறைகளில் ஒரு வேகம் எழுந்துள்ளதை காணக் கூடியதாக இருக்கிறது. இதனை நாடக எண்ணி திருப்பட்டுக் கொள்ளாமல் இத் துறைகளிலே உள்ள நடவடிக்கை இன்னும் சற்று துறைபோக வேண்டுமே- இவ்வாறு நாவலாப்பிடி பர்வதா நர்தனாலய நாட்டியப் பள்ளி நடன அசிரியைகள் பெற்ற

நிலைக்குப் பின் அண்மைய ஆண்டுகளிலே வலை வளர்ச்சி மேலோங்குவதை நாம் காணக் கூடியதாக உள்ளது- அதிலும் பர்வதா நர்தனாலய நடனப் பள்ளியில் கலை முயற்சிகள் பெரிதும் பாராட்டப்பட வேண்டியவை- இவ்வகையில் நடனத் துறையிலே தன்னைப் போல ஒளிவிட்டுப் பிரகாசிக்க வேண்டுமென்ற ஆவலோடு நடன மாணவியைப் பயிற்சிபெற்று வந்திருக்கிறார். அவரின் பெயர் அசிரியைகள் பெற்ற



நிலத்தில் அமர்ந்து பயிலும் மாணவர்கள்

## 12ஆவது கம்மநாவு கிராம எழுச்சி திட்டத்துக்கு ரூ.1 கோடி 20 லட்சம் செலவு

கண்டி, மே 23 குண்டாசாலை, பல்வேகலையில் உருவாகி வரும் 12 ஆவது கம் உதாவ கிராம எழுச்சித் திட்டத்துக்கு இதுவரை செலவிடப்பட்ட நிதி ஒரு கோடியே இருபது லட்சம் ரூபாவாகும். ஊசுக்கி கேந்திர நிலையமாக நிர்மாணிக்கப்பட்டுவரும் இந்த வேலைத் திட்டத்தில் 90 சதவீதமான பணிகள் முடிவுற்றுள்ளன- அப் பகுதியில் வாழும் ஊசுக்கி உதவி பெறப்பவர்களின் துணையுடன் மூல அளவிலான

துவக் வீடமைப்பு ராஜாங்க அமைச்சர் ஜனாப் இமதியாஸ் பாக்கிர் மாக்கார் ஆகியோரால் கூடந்த வாராய்களில் திறந்த வைக்கப்பட்டன- இத் திட்டத்தையொட்டி பல்வேறு நிகழ்ச்சிகள் ஜூன் மாதம் 23 ஆம் திகதி தொடக்கம் ஜூலை மார்ச்சு 3 ஆம் திகதி வரை நடைபெற உள்ளன- நெடுஞ்சாலைகள் புனரமைப்பின் விளைவாக கண்டி மாநகரம் எழில்பெற உள்ளன- கன்னொருவையில் இருந்த கண்டி ஊராட்சி அமைக்கப்பட்டு வரும் நெடுஞ்சாலை காரணமாக







ரஷ்யாவுடன்

# இணக்க முயற்சிக்கு

## லிதுவேனியா விருப்பம்

### சுதந்திர பிரகடனத்தை இடைநிறுத்த யோசனை

மான்சோ, மே 24

ரஷ்யாவிலிருந்து எண்ணெய் பெற்றுக்கொள்வதற்கும், கைத்தொழில் துறை சீர் குலைவதை தவிர்க்கும் முயற்சியும் லிதுவேனிய குடியரசு ரஷ்யாவுடன் இணக்கத்துக்கு வரவிருக்கிறது.

லிதுவேனிய நாடாளுமன்றத்தில் அவசர அமர்வொன்றின் போது லிதுவேனியாவின் சுதந்திரத்தைப் பிரகடனம் செய்யும் சட்டவரைவினை இடைநிறுத்தி வகு பற்றி யோசிக்கப்பட்டது. லிதுவேனிய நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்கள் இத குறித்து ஆராய்ந்தனர்.

நடப்புறவை வளர்க்கும் விதத்தில் பேச்சு நடத்தப் போவதாக லிதுவேனிய அதிகாரி ஒருவர் தொலைபேசி மூலம் தெரிவித்தார். லிதுவேனிய கடந்த மார்ச் மாதம் 11 அம் திகதி சுதந்திர பிரகடனம் செய்த கொண்டுவந்த லிதுவேனியாவின் செயலைக்

கண்டித்த ரஷ்யத் தலைவர் மிக்லாயல் கொர்புச்சேவ் லிதுவேனியாவின் சுதந்திர பிரகடனம் உடனடியாக ரத்து செய்யப்பட வேண்டுமென அறிவித்தார். லிதுவேனியாவுக்கு எதிராக பொருளாதாரத் தடையொன்றும் கொண்டு வரப்பட்டது. லிதுவேனிய கட்டிடங்களில் இராணுவ ஆக்கிரமிப்பு இடம் பெற்றன.

லிதுவேனியாவுக்கான எண்ணெய் விநியோகம் துண்டிக்கப்பட்டது. காஸ் விநியோகம் குறைக்கப்பட்டது.

இன்று வியாழன் முதல் அமெரிக்காவுக்கும், பொலீஸ் வாசனங்களுக்கும், ஈமக்கிரியைகளுக்கும் பயன்படுத்தப்படும் வாகனங்களுக்கும் பெற்றோல் விநியோகிக்கப்படவுள்ளது.

[எ]

உபஜ்ஜாதிபதி சர்மா

நாடாளுமன்றத்தில்

கண்ணீர் சிந்தினார்

புதுடி, மே 24

புதுடிவில் நாடாளுமன்ற கூடியவேளையில் எதிர்க்கட்சியினரின் கூக்குரலைக் கட்டுப்படுத்த முடியாத நிலையில் இந்திய உப ஜனாதிபதி சர்மா க் தயால் சர்மா கண்ணீர் மடித்தார். செல்வாய்மை இச் சமயம் இடம் பெற்றது. ராஜ்ய சபை கூடியபோது

வேலைநிறுத்தம்

கைவிடப்பட்டது

மான்சோ, மே 24

ராஜகிரஸ் கட்சி (காங்கிரஸ் 1) உறுப்பினர்கள் அரசாங்கத்தை எதிர்த்தக் குரல் எழுப்பினர். காஷ்மீர் அவாமி நடவடிக்கைக்கு தலைவர் மிர்வாஸ் மொலலி மொகமட் பாளக்படுகொலைக்கு நாடாளுமன்றத்தில் மக்கியத்தல் அளித்த அதபற்றிப் பேச இடமளிக்காம படி காங்கிரஸ் கட்சி உறுப்பினர்கள் கோட்டுக் கொண்டனர்.

வாணியான "ஒரு டிபன் நேர தேர்வி நோக்கை நிகழ்ப்படி எதிர்க்கட்சியினர் குரல் எழுப்பினர்.

அவர்களை அமைதியாக இருக்கச் செய்வது உப ஜனாதிபதி சர்மா

சின்னம் வைக்கும்

சிறுவர் பலி

நைஜீரியா, மே 24

நைஜீரியா போர்னோ மாநிலத்தில் 72 சிறுவர்கள் சின்னம்மை தொற்றி இறந்துள்ளனர்.

நைஜீரிய செய்தி ஸ்தாபனம் இதுபற்றி அறிவித்தது.

நோய் பரவாத தடுக்கும் முயற்சிகளில் சுகாதார அதிகாரிகள் தீவிரமாக ஈடுபட்டுள்ளனர்.

[எ]

பிஜியில் இருக்கும்

இந்திய தூதரகத்தை

உடன் மூட உத்தரவு

குவா, மே 24

பிஜியின் தலைநகரான குவாவில் இருக்கும் இந்தியத் தூதரகத்தை முடிவிற்ப்படி உத்தரவிடப்பட்டு இருக்கிறது. 24 மணி நேரத்திற்குள் இந்தத் தூதரகம் மூடப்பட வேண்டுமென இந்தியாவுக்கு பிஜி கேட்டு

பிஜிக்குறித்து

இந்தியா தொடர்ந்த பிஜியானான நட்புறவுக்குப் பங்கும ஏற்படுமா விசாரிப்பது செயல்பட்டு வந்ததாக பிஜி அரசு குற்றம் காட்டியிருக்கிறது.

இரு நாடுகளுக்கிடையிலான உறவுக்கு உடனடியாக பாதிக்கும் விதத்தில் வந்ததாக தடை யொன்றையொடுக்கியது என்ற படுக்கியதாகவும் பிஜி கூறியிருக்கிறது.

பிஜி அரசாங்கம் எடுத்த முடிவு அறிக்கையொன்றின் மூலம் இந்தியாவிடம் சமர்ப்பிக்கப்பட்டது.

[எ]

ரஷ்ய தூருப்புகள்

வெளியேற்றம்

பிராக், மே 24

செக்கோஸ்லவாக்கில் இருந்த கூடுதல் மார்ச் மாதம் மகல் 22,501 அளவு சுரப்புகள் வெளியேற்றப்பதாக அறிவிக்கப்படுகிறது.

ரஷ்ய தரப்பு வான் மார்ச் மார்ச்சு அளவு குறைக்கப்பட்டது.

530 தரப்புகள் 859 இராணுவ வாகனங்கள் சுமார் 10 அமீரிக மார்ச்சு என்பன இதுவரை வெளியேறியுள்ளன.

[எ]

நிதி உசவிக்கு

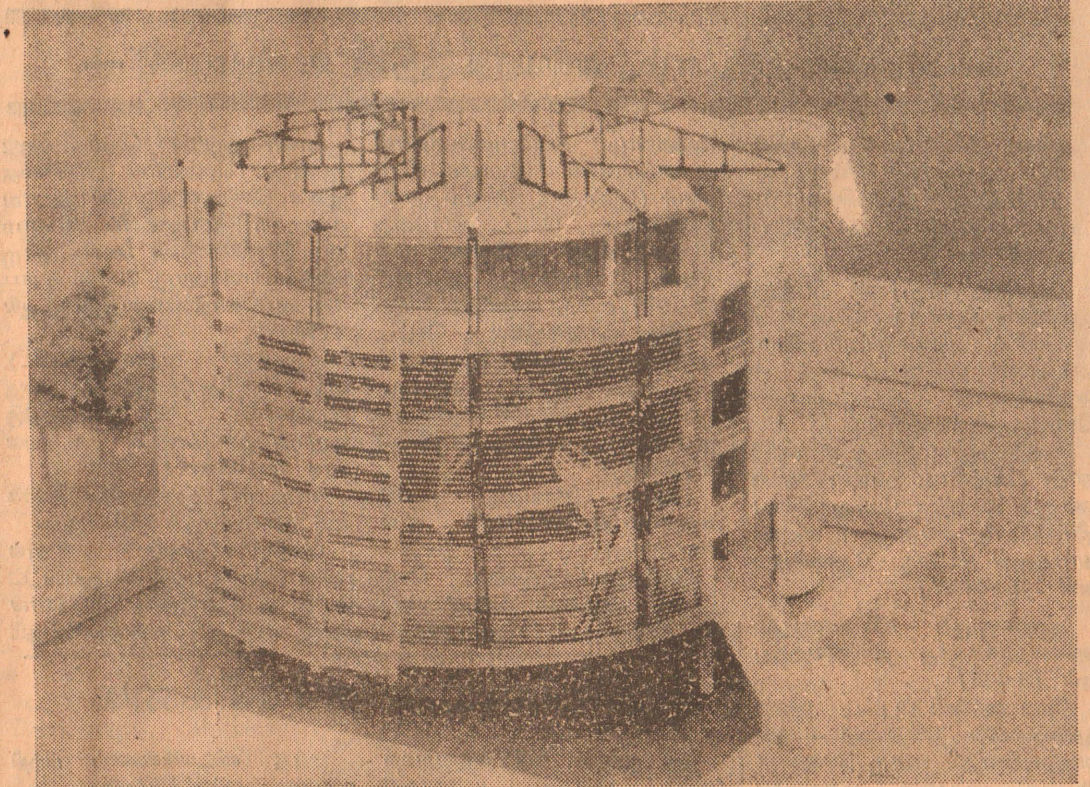
அங்கீகாரம்

பிராஷிவடன் மே 23

நிக்கரகுவாவுக்கும் பனாமாவுக்கும் உதவி வழங்குவது திட்டத்தை அமெரிக்க காங்கிரஸ் அங்கீகரித்திருக்கிறது.

இதற்குரிய நிக்கரகுவாவுக்கு 30 கோடி டாலர்தகையம் பனாமாவுக்கு 40 கோடி டாலர்தகையம் அமெரிக்கா உதவி நிதியாக வழங்கும்.

[எ]



'1992 எக்ஸ்போ- காட்சிக் கூட்டத்தின் அழகிய தோற்றம்'

"1992 ஆம் ஆண்டு எக்ஸ்போ" உலக வர்த்தகக் கண்காட்சி ஸ்பெயின் செவில் என்னுமிடத்தில் இடம்பெறவிருக்கிறது. கண்காட்சிக்கு வருவோரைக் கவரக்கூடிய காட்சிக் கூடமொன்றையே படத்தில் காண்கிறீர்கள். மேற்கு ஜெர்மனியின் புகழ்பெற்ற சீமன்ஸ் நிறுவனம் இந்தக் கூடத்தை "எக்ஸ்போ

வாசலில் அமைத்திருக்கிறது. இந்தக் கூடத்திற்கான தொழில்நுட்ப வசதிகள், மின் பொருத்த வேலைகள் பூர்த்தியானதும் கண்காட்சிக்கு வருவோரின் புகழ்ச்சிக்கு சீமன்ஸ் நிறுவனம் நிச்சயம் இலக்காகும் என கருத்த வெளியிடப்பட்டுள்ளது.

[எ-ச]

## உலகச் செய்திகள்

மனித உரிமை மீறல்கள்

இஷா அல்லாஹ்

**ஸாப்யா பஷ்ரா**

**SAPPHIRE BUSHRA**

ஹஜ் குழு அநுவம மிக்க உலமாக்களாலும் வழிகாட்டிகளாலும் வழி நடத்தப்படும். மக்காவில் தங்குமிட வசதி

ஹோட்டல் தாரூல் - கஹலாவில் தங்கல்களுக்கும், பரிஷத்களுக்கும் கொடும். கொள்கை - அல்ஹாஜ் எம் ஐ எஸ் சலைமான் கச்சேரி வீதி, மாத் தகை



1988 ஆம் ஆண்டு அக்டோபர் மீ 24  
 ரஷ்ய தொழிலாளர்கள்  
 மிக வேலை நிறுத்தத்தைக்  
 கைவிட்டனர்-  
 ரஷ்யக் கலைவர்கள் மிக்காய்  
 கொட்புச்சேவின் வேண்டி  
 கோண்டி அறிக்கை அவர்கள்  
 வேலை நிறுத்தத்தைக் கைவிட்ட  
 னர்-  
 மூன்று நாள் வேலை நிறுத்தம்  
 துவக்கிவிட்டனர்-  
 யாசிசி போக்குவரத்து, கருமக  
 வேலைகள் யாவும் ஸ்தம்பித  
 படைக்கப்பட்டன-  
 பிரதான தொழிலாளர்கள்  
 வேலை நிறுத்தத்தைக் கைவிட்டனர்-  
 [எ]

அவர்களை அமைதியாக நெருங்கி  
 உபயோகிப்பது சர்மா  
 வேண்டுகோள்-  
 அவர் குரலுக்கு  
 செவிடாக எதிர்க்கட்சியினர்  
 மறுக்கவே சர்மா தனது  
 நகரத்தை நாயக்காதிர்கள் என  
 சந்தமிட்டார்-  
 இவ்வேளையில்  
 அவர் கண்களிலிருந்தும் நீர்  
 வழிந்தது-  
 [எ]

**கீம்-இல்-கம்**  
**மீண்டும் தெரிவு**  
 டோக்கியோ, மே 24  
 வட கொரிய ஜனாதிபதி  
 யாக கீம்-இல்-கம் மீண்டும்  
 தெரிவாகியிருக்கிறார்-  
 கொரிய மத்திய செய்தி  
 ஸ்தாபனம் இதழ் அறிவித்தது  
 [எ]

# மனித உரிமை மீறல்கள்

## பாகிஸ்தானில் குறைந்ததுள்ளது

### சர்வதேச மன்னிப்புச் சபை அறிவிப்பு

லண்டன், மே 24  
 பாகிஸ்தானில் மனித  
 உரிமை மீறல்கள் இப்போத  
 வெகுவாகக் குறைந்திருப்ப  
 தாக சர்வதேச மன்னிப்புச்  
 சபை அறிவித்துள்ளது-  
 ஆயினும் தொடர்ந்த வண்ண  
 மிருக்கும் சில மனித உரிமை  
 மீறல் சம்பவங்களிலிருந்து மக்  
 கள் பாதுகாக்கப்படுவது அவசிய  
 அளவுமேற்படி சபை தெரி  
 வித்துள்ளது-  
 [எ]

பாக் பிரதமராக பெனாவிர்  
 பூட்டோ பதவியேற்றதன் பின்  
 பதிவு செய்யப்பட்ட விவரங்க  
 ளின்படியே மேற்படி கருத்தை  
 சர்வதேச மன்னிப்புச் சபை  
 வெளியிட்டது-  
 சித்திரவதைகள் பாகிஸ்தா  
 னில் உள்ள பொலீஸ் நிலை  
 யங்களில் தொடர்ந்தவண்ண  
 முள்ளன- சில சிறைச்சாலைகளில்  
 கைதிகளுக்கு கசையடியும்  
 வழங்கப்படுகிறது- இவ்வாறு  
 [எ]

1988 ஆம் ஆண்டு டிசம்பர்  
 மாத பெனாவிர் பதவி ஏற்ற  
 போது 2,029 பேருக்கு மரண  
 தண்டனை நிறைவேற்றப்பட்டி  
 ருந்தது-  
 கடந்த ஆண்டு பாகிஸ்தா  
 னில் எண்ணற்றோர் பொலீஸ்  
 நிலையங்களில் சித்திரவதைக்  
 குட்படுத்தப்பட்டிருப்பதாக சர்  
 வதேச மன்னிப்புச் சபை கூறுகி  
 ருது-  
 [எ]

### நாமுலுவை

## பிரசவ மனைக்கு மின்வசதி வழங்குக

கொழும்பு, மே 24  
 நாமுலுவை பஸ்யாலை  
 யிலுள்ள பிரசவ மருத்தவ  
 மனைக்கு மின்சார வசதி  
 வழங்கப்பட வேண்டும்.  
 மூலங்கா முஸ்லிம் காங்  
 கிரஸ் எம்.பி அல்ஹாஜ் என்,  
 எம்.புலுவார்தின் சுகாதார அமை  
 ச்சர் திருமதி ரேணுகா ரணவீர  
 விடம் இப்படிக் கோரிக்கை  
 விடுத்தள்ளார்.  
 இந்தக் குறைபாட்டை சுட்  
 டிக் காட்டி அவர் அமைச்சருக்கு  
 கடிதம் ஒன்றை எழுதியுள்ளார்.  
 அதில் அவர் குறிப்பிட்டுள்ள  
 தாவது-  
 (ந-ற)

இந்த பிரசவ விடுதி அமைந்  
 துள்ள பிரதேசத்தில் மின்சார  
 வசதி இருக்கின்றது.  
 ஆனால் இந்தப் பிரசவ விடு  
 திக்கு இதவரை மின்சாரம்  
 வழங்கப்படவில்லை.  
 அதேவேளை, இங்கு நிரந்  
 தர டாக்டர் ஒருவர் இல்லாத  
 தால் மகப்பேற்றுக்காக வரும்  
 பெண்கள் பெரும கஷ்டங்களை  
 அதிர்நோக்குகின்றனர்.  
 இந்தக் குறைபாடுகளை நீக்க  
 நடவடிக்கை எடுக்கவும்,  
 இப்படி அந்தக் கடிதத்தில்  
 குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது.  
 (ந-ற)

### கட்டணம் செலுத்தாதோர் இணைப்பு துண்டிப்பு

கொழும்பு, மே 24  
 தொலைபேசி கட்டணங்  
 களை செலுத்தாத பாவனை  
 யாளர்களின் தொலைபேசி  
 இணைப்புக்கள் துண்டிக்கப்  
 பட்டுள்ளன-  
 கொழும்பிலும் சுற்றியுள்ள  
 பிரதேசத்திலும் பல தொலை  
 பேசிப் பாவனையாளர்கள்  
 தொலைபேசி கட்டணங்களை  
 உரிய காலத்திற்குள் செலுத்  
 தாத இருக்கின்றனர்-  
 இத னால் திணைக்களத்திற்குச் சேர  
 வேண்டிய பல ஸ்டீசன் ஸ்பா  
 ஸ்ரமாளம் அறவிடப்படாமல்  
 இருக்கிறது-  
 [ந-404]

### கட்டுநாயக்காவில் போலி பாஸ்போர்ட் நபர்கள் 14 பேர் கைது

கொழும்பு, மே 24  
 போலி பாஸ்போர்ட்களை  
 பயன்படுத்தி வெளிநாடு  
 செல்ல முற்பட்ட 14 பேர்  
 கட்டுநாயக்கா விமான நிலை  
 யத்தில் வைத்த கைது செய்  
 யப்பட்டனர்-  
 இவர்களில்  
 அநேகர் வட பகுதியைச் சேர்  
 ந்தவர்கள்-  
 யாழ்ப்பாணத்தைச் சேர்ந்த  
 ஆதர்ன், ரொஷான் அந்தோனி  
 பின்னை, பிள்ளு ஷண்முக்தா  
 சன், ஜி அருள்நாயகம், ஏ ஜேசு  
 தாசன், டி அரசரத்தினம், கே  
 நந்தகுமார், ஏ அருள், கே எம்  
 முத்தையா, எஸ் இராசலிங்கம்,  
 நீர்கொழும்பைச் சேர்ந்த  
 எம்.லட்சு, பெர்னாண்டோ, பயற  
 (ல-வ)

கலை பி எல் மில்டன் குரே,  
 வெள்ளப்புவை டபிள்யூ ஏ  
 வெண்ட்போல் பெர்னாண்டோ,  
 மாரவிலை அசோகா ரணசிங்க  
 ஆகியோரே போலி பாஸ்போர்ட்  
 திருடன் சிக்கியோர்-  
 இவர்கள் அனைவரும் கட்டு  
 நாயக்கா பொலீஸாரினால்  
 நீர்கொழும்பு மாஜிஸ்திரேட்  
 திரு என் மகேந்திரராஜா முன்வி  
 லையில் ஆஜர் செய்யப்பட்ட  
 னர்-  
 மாஜிஸ்திரேட் திரு மகேந்திர  
 ராஜா இவர்கள் ஒவ்வொரு  
 வருக்கும் கலா 1,500 ரூபா  
 வீதம் 21 அயிரம் ரூபாவை அப  
 ராதமாக விதித்தார்-  
 (ல-வ)

அல்ஹாஜ் எம் ஐ எஸ் கலைமான்  
 கச்சேரி வீதி, மூத்தலை,  
 தொலைபேசி: 066-2307, 2016, 2095  
 அல்ஹாஜ் எம் புஆர்தின் ஹாஷிம  
 பேர்ஸியன் ஹோட்டல், மாத்தலை,  
 தொலைபேசி: 066-2307, 2689  
 அல்ஹாஜ் எச் எல் எம் மவ்ரூப்  
 41, தமர்ன் வீதி, குருநாகலை,  
 தொலைபேசி: 037-23188  
 ஸாய்யா புஷா  
 25, மாக்கான் மாக்கார் ஆர்கேட்  
 காசிமுசுபா, கொழும்பு-3,  
 தொலைபேசி: 26925, 589781, 693605

## தமிழ் நூல்களும் இஸ்லாமிய நூல்களும்

இலங்கையிலும் வெளிநாட்டிலும்  
 அச்சிடப்பட்ட தமிழ் - இஸ்லாமிய  
 நூல்கள் தொடர்மான  
 உங்கள் தேவைகளுக்கு  
 வ்ஜயம் செய்யுங்கள்



எம். டி. குணசேன  
 அன்ட் கம். லிமிட்.  
 217 ஓல்கொட் மாவத்தை  
 கொழும்பு-11  
 தொலைபேசி- 23981-84.



# புனித ஹஜ் யாத்திரையின் மகத்துவம் உணர்வோம்

முகம்மது நபி: அவர்களின் போதனைகள்:

தொழுகையின் மூலம் பதியின் திறவுகோலாகும். தொழுகை முஸ்லிம்களின் மீறாஜாகும்.

அயலான் பசியோடுருக்க தான் மட்டுமே வழிநிறைய உண்பவன் உண்மை விசுவாசியல்ல.

தனது நண்பருக்கு மறைமுகமாக உதவி செய்யும் ஒருவனுக்கு அல்லாஹ் இமமையீதும் மறமையீதும் உதவி புரிவான். அல்லாஹ்விடத்திலே மிகவும் சநாகை வாய்ந்தவர் அவனை அதிகம் அஞ்சுபவராவார்.

தனது கையினால் உழைத்த உண்ணும் உணவைவிட மிகச் சிறந்த உணவை எவரும் உண்ண முடியாது.

கோபம் வைத்தானின் குணம் வைத்தான் நெருப்பினால் படைக்கப்பட்டுள்ளான். நெருப்பை தண்ணீர் மூலமே அணைக்க முடியும்.

எனவே உங்கலில் ஒருவருக்கு கோபம் ஏற்பட்டால் அவர் வழு செய்த கொள்ளவும். மனிதரைப் பற்றி திய எண்ணம் கொள்ளாதீர்கள்.

இது நபி (ஸல்) அவர்களின் நற்போதனைகளாகும்.

— ஏ எம் பைஸ் —

குலமா ஷஹாதத்தின் மூலம் துவ்வீத - ஏகத்தவ உறதி வலுப் படுகிறது.

தொழுகையின் மூலம் அகத்தாய்மையும் புறத்தாய்மையும் சித்தியாகிறது.

ஸக்தா து மூலம் மனத் தாராளமும் இரக்க சித்தமும் வாய்க்கிறது.

நோன்பின் வாயிலாக மன இச்சைகள் முறிக்கப்பட்டு மனச் சாந்தி கிடைக்கிறது.

புனித ஹஜ்ஜில் இவை அனைத்தும் கிடைப்பதன் அல்லாஹுத்தஆலாவின் அருள் தொடர்பும் வெகுவாகக் கிடைக்கிறது!

எனவே, ஹஜ்ஜின் மூலம் புண்ணியம், பலாபலன்கள் அனைத்தும் ஒன்று சேரக் கிடைக்கும் வாய்ப்பு இருப்பதினால் இதை "ஜாமிஉல் இபாதத்த" எனச் சொல்லப்படுகிறது!

ஹஜ்ஜை நிறைவேற்றியதன் தாராளமாக இஸ்லாமியக் கடமைகள் அனைத்தையும் சம்பூரணமாக நிறைவேற்றிய நலிபு கிடைக்கிறது. எல்லாம் வல்ல அல்லாஹ் அருள் மறையாமல் திருமறையில் "இறைவனை வணங்குவதற்காக இந் த உலகத்தில் மனிதர்களுக்கு அமைக்கப்பெற்ற ஆலயங்களில் முதன்மையானத நிச்சயமாக பக்கா (எனும் மக்கா) வில் இருப்பதுதான்.

(அது ஆசிரிவிதிக்கப்பட்ட) பாக்கியமுடையதாகவும் அகிலத்

தாருக்கு நேரான வழிகாட்டியாகவும் இருக்கின்றது.

அதில் தெளிவான அத்தாட்சிகள் உள்ளன. (நபி) இபுறாஹிம்

யாஹ்யா

(அலை) நின்ற (மகாமு இப்றாஹிம்) தலமும் இருக்கின்றது. யார் அதில் குழைகின்றாரோ அபூர் அபயம் பெற்று அச்சம் அற்றவராகி விடுகிறார்.

ஆகவே, எவர்கள் (அங்கு பாத்திரை செல்ல) சக்தி உடையவர்களாக இருக்கின்றார்களோ, அத்தகைய மனிதர்கள் மீது அல்லாஹ்வுக்காக அங்கு ஹஜ்ஜை செய்வது கடமையாகும்.

எவரேனும் இதை நிராகரித்தால் (அதுனால் அல்லாஹ்வுக்கு ஒன்றும் குறைந்த போவதில்லை) நிச்சயமாக அல்லாஹ் உலகத்தார்களை விட்டும் தேவையற்றவன்" [3-96,97]

ஹஜ்ஜையும் உம்றாவையும் அல்லாஹ்வுக்காக நிறைவேற்றியுள்ளார் [2-196]

மேற் குறிப்பிடப்பட்ட இறைவுசனங்களில் "வில்லாஹி - அல்லாஹ்வுக்காக" என்று நிபந்தனை விடப்பட்டிருப்பதை மறவாமல் மனதில் நாம் பகிய வைத்துக் கொள்ள வேண்டும்.

மேலும் அல்லாஹ் "ஹஜ்ஜை" (செய்வதற்குரிய தூலம்) குறிப்பிட்ட மாதங்களில் தாம். ஆகவே

எவர் அக்காலங்களில் ஹஜ்ஜை

[தப்றாஹி]

(இஹ்றாம் கட்டுவதன் மூலம்) கடமையாக்கிக் கொண்டாரோ அவர் (இஹ்றாம் நீங்கும் வரை) சம்போதம், கெட்ட வார்த்தை பேசாதல், வீண் தர்க்கங்கள் முதலியன செய்யக் கூடாது" [2-197] என்ற அறிவித்தள்ளான்.

இந்த வாக்கியத்தில் கெட்ட துண்மை, வீண் தர்க்கம், குதர்க்கம், சண்டைமொழி அனைத்தையும் விட்டு தவிர்த்த வேண்டியது கடமையாகும் என்பது எச்சரிக்கப்பட்டுள்ளது!

அருமை நாயகம் (ஸல்) அவர்கள் திருவுண்ம பற்றி உள்ளார்கள்-

"மக்களே! ஹஜ்ஜை செய்யுங்கள். அமுக்கை தண்ணீர் எப்படி நீக்கிப் பரிசுத்தப்படுத்தி

றதோ, அதே போன்ற மனிதனை ஹஜ்ஜை பாவத்தினை விட்டுமீர்க்கி பரிசுத்தப்படுத்தகிறது.

[தப்றாஹி]

மலர்ந்த முகத்தன் இனிதாய்ப் பேசுவதுமாகுட்-" [தப்றாஹி] ஹஜ்ஜைக்கும் உம்றாஹிச் செய்பவர்களும் அல்லாஹ்வுடைய தூதர்களுமினர், அவர்களது தோரிக்மைகளை அல்லாஹ் நிறைவேற்றிக் கொடுக்கிறான்.

அவர்கள் செல்ல செய்யும் பணம் காசுகளுக்கு பதரப் ஆயிரமாயிரம் மடங்கு அதிகமாக அளிக்கிறான் [பைஹகி]

மகத்துவம் மிக்க உம்றாவும் ஹஜ்ஜும் அல்லாஹ்வுக்காக என்ற இல்லாஸ் (சித்தகத்தி) தன்மையுடன் இருக்க வேண்டுமே தவிர உலக சம்பந்தமான பிரபல்யம், பட்டம், புகழ் முதலிய லோகாதயப் பலனைக் கருதியதாக இருக்கக் கூடாது- ஏனைய உல்லாசப் பயணம், கேளிக்கைச் சுற்றலா போன்றவைகளாகவும் இதைக் கருதிக்கொள்ளவாதாது- இறுதித் தீர்ப்புநாள் நெருங்கி உள்ள காலத்தில் எனது (உம்ளாக! ஆமின்!)

மலர்ந்த முகத்தன் இனிதாய்ப் பேசுவதுமாகுட்-" [தப்றாஹி]

ஹஜ்ஜைக்கும் உம்றாஹிச் செய்பவர்களும் அல்லாஹ்வுடைய தூதர்களுமினர், அவர்களது தோரிக்மைகளை அல்லாஹ் நிறைவேற்றிக் கொடுக்கிறான்.

அவர்கள் செல்ல செய்யும் பணம் காசுகளுக்கு பதரப் ஆயிரமாயிரம் மடங்கு அதிகமாக அளிக்கிறான் [பைஹகி]

மகத்துவம் மிக்க உம்றாவும் ஹஜ்ஜும் அல்லாஹ்வுக்காக என்ற இல்லாஸ் (சித்தகத்தி) தன்மையுடன் இருக்க வேண்டுமே தவிர உலக சம்பந்தமான பிரபல்யம், பட்டம், புகழ் முதலிய லோகாதயப் பலனைக் கருதியதாக இருக்கக் கூடாது- ஏனைய உல்லாசப் பயணம், கேளிக்கைச் சுற்றலா போன்றவைகளாகவும் இதைக் கருதிக்கொள்ளவாதாது- இறுதித் தீர்ப்புநாள் நெருங்கி உள்ள காலத்தில் எனது (உம்ளாக! ஆமின்!)

மத்து) சமூகத்தாரில் சிலர் அரசர்களைப் போலவும் பிரபுக்களைப் போலவும் ஹஜ்ஜிற்கான புனித பயணத்தை உல்லாசப் பிரயாணத்தைப் போல மேற்கொள்வர்.

நடுத்தர நிலையிலுள்ள சிலர் வெறும்பேசு பொருளீட்டும் ஆதாய நோக்குத்தோடும் (உலமா) அறிஞர்கள் சிலர் தங்களைப் பிரபல்யப்படுத்தும் முகத்துதிப் பிரிதி நோக்கத்தோடும், எளிய தன்மையிலுள்ள சிலர் யாசதும் வாங்கக் கூடிய தருத்தோடும் ஹஜ்ஜைவய புனிதப் பயணத்தை மேற்கொள்ள முற்பட்டு விடுவார்கள்-

எனவே, நாமும் சிறப்பு மிக்க ஹஜ்ஜின் மகத்துவத்தை அறிந்து ஹஜ்ஜை வணக்கத்தை மிகப் பேணுதலாக நிறைவேற்றி அல்லாஹ்வின் நல்லருணைப் பெற்றுக் கொள்வோமாக!

எல்லாம் வல்ல அல்லாஹ் அப்புனித பாக்கியத்தை நம் அனைவருக்கும் தந்தருள்வா

— ஏ எம் பைஸ் —

## \*ஸலாம் கூறிய ஜூனாதிபதி திருக்குர்ஆன் வாசகத்தையும் ஒதிக் காட்டினார்

### ஹஜ் பற்றிய குர்ஆன் வாசகங்கள்

கொழும்பில் தற்போத நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கும் தென் கிழக்குகரிய இஸ்லாமிய சர்வதேச "கஃவா" கருத்தரங்கை அங்கு ரார்ப்பணப் செய்த ஜனாதிபதி திரு ஆர் பிரேமதாச தனது பேச்சின் ஆரம்பத்தில் "அஸ்ஸலாமு அலைக்கும்" என்று ஸலாம் கூறினார்.

அதனோடு மட்டும் நின்று விடாமல் திருக்குர்ஆன், ஹதீஸ் போன்றவற்றையும் தமது பேச்சின் ஆரம்பத்தில் "அஸ்ஸலாமு அலைக்கும்" என்று ஸலாம் கூறினார்.

### ஹஜ் பற்றிய குர்ஆன் வாசகங்கள்

"(இவ்வுலகில், இறைவனை வணங்குவதற்கென) மனிதர்களுக்கு அமைக்கப் பெற்ற ஆலயங்களில் முதன்மையானது நிச்சயமாக "பக்கா"வில் (- மக்காவில்) இருப்பதுதான். (அது ஆசிரிவிதிக்கப்பட்ட

ஏனென்றால்) நிச்சயமாக அல்லாஹ் படைப்புக்களின் தேவையற்றவனாக இருக்கின்றான்" (குறா 3: ஆயத்த 97) "ஹஜ்ஜைக்கு வருமாறு நீர் மனிதர்களுக்கு அறிக்கையிடும; (அவர்கள்) கால்நடையாகவும்

அவ்வகைய வழியிலிருந்து துவறியவர்கள் எவர்கள் என்பதை நிச்சயமாக உட இறைவன் நன்கு அறிவான். நேரான வழியில் இருப்போர் யார் என்பதையும் அவர்கள் நன்கு அறிவான்.

அவ்வகைய வழியிலிருந்து துவறியவர்கள் எவர்கள் என்பதை நிச்சயமாக உட இறைவன் நன்கு அறிவான். நேரான வழியில் இருப்போர் யார் என்பதையும் அவர்கள் நன்கு அறிவான்.

பொருத்தமான ஒரு குறாவை

பொருத்தமான ஒரு குறாவை

### நபிகளாரின் எச்சரிக்கை

ஒரு முறை நபி முஹமமத் (ஸல்) அவர்கள் முஹாஜிரி எகளைப் பார்த்த பின்வருமாறு எச்சரிக்கை விடுத்தார்கள்:

ஐந்த விடயங்களைப் பற்றி உங்களை எச்சரிக்கிறேன். அவற்றால் நீங்கள் சோதிக்கப்பட்டு அவை உங்கள் மத்தியில் ஏற்பட்டுவிடக் கூடாது என்ற அல்லாஹ்விடம் பாதுகாப்புத் தேடுகிறேன்.

எந்த ஒரு சமூகத்தவரேனும் அல்லாஹ்வின் தூதர் அவனது ரஸூலின் தம கட்டுப்பாடுகளை மீறி நடந்தால் அவர்கள் மீது அந்நிய சமூகங்களைச் சேர்ந்த எதிரிகள் தூண்டிவிடப்படுவார்கள்.

அந்த எதிரிகள் இவர்களின் சொத்துக்களில் பலதை அபகரித்துக் கொள்வார்கள்.

எந்த ஒரு சமூகத்தவரேனும் அளவு நிறுவகையில் மோசம் செய்தால் அவர்கள் பஞ்சம், அரசாங்கத்தின் கொடுமை, வாழ்க்கைச் செலவுகளைச் சமாளிக்க முடியாமல் என்பவற்றிற்கு ஆளாக்கப்படுவார்கள்.

எந்தச் சமூகத்தவரேனும் தமது சொத்துக்களுக்கரிய வகைகளைக் கொடுக்காவிட்டால்

அவ்வகைய வழியிலிருந்து துவறியவர்கள் எவர்கள் என்பதை நிச்சயமாக உட இறைவன் நன்கு அறிவான். நேரான வழியில் இருப்போர் யார் என்பதையும் அவர்கள் நன்கு அறிவான்.

அவ்வகைய வழியிலிருந்து துவறியவர்கள் எவர்கள் என்பதை நிச்சயமாக உட இறைவன் நன்கு அறிவான். நேரான வழியில் இருப்போர் யார் என்பதையும் அவர்கள் நன்கு அறிவான்.



**இஸ்லாமிய முறையில்**

தயாரிப்பு: எப்.எம். பைநஸ்

## இஸ்லாமிய முறையில்

உணவ உப்கொள்வோம்







# கல்வித் துறையில் சீர்கேடுகள் தவறான வழிநடத்தல் காரணம்

## பந்தல குணவர்தன சுட்டிக்காட்டு

கொழும்பு, மே 24  
கல்வி அமைச்சர்தம், கல்வித் துறைக்களத்திலும் வேருன்றி உள்ள உயர் அதிகாரிகளின் அதிகாரத்தவம் ஒழிக்கப்பட வேண்டும். உயர் அதிகாரிகளின் தவறான வழி நடத்தலே இப்பொழுது கல்வித் துறையில் சீர்கேடுகளை ஏற்படுத்தி உள்ளன. இவ்வாறு மக்கள் ஐக்கிய முன்னணி உறுப்பினர் திரு பந்தல குணவர்தன நேற்ற முன்

தினம நாடாளுமன்றத்தில் தெரிவித்தார்- கல்வி, உயர்கல்வி அமைச்சுக்கான குறைநிரப்பு பிரேரணை மீது பேசிய பந்தல குணவர்தன மேலும் கூறியதாவது- மாறி மாறி வரும் கல்வி அமைச்சர்கள் பல்வேறு திட்டங்களை அறிமுகப்படுத்தினர். ஆனால் அவற்றை செயல்படுத்தும் அதிகாரிகள் அவற்றை முறையாக செயல்படுத்தவில்லை.

அங்கு பணிபுரியும் உயர் அதிகாரிகள் அமைச்சர்களை தவறான வழியில் இட்டுச் செல்கின்றனர். இதனாலேயே ஆசிரியர்கள் மத்தியிலும், மாணவர்கள் மத்தியிலும் ஏற்படும் பிரச்சினைகள் பாரதீரமான பின்விளைவுகளை ஏற்படுத்திவிடுகின்றன. எனவே கல்வி அமைச்சிலும், கல்வி துறைக்களங்களிலும் காணப்ப

படும் உயர் அதிகாரிகளின் அதிகாரத்தவத்தை ஒழிக்க அமைச்சர் நடவடிக்கை எடுக்கவேண்டும். இப்படி திரு பந்தல குணவர்தன கூறினார்.

சர் நடவடிக்கை எடுக்கவேண்டும். இப்படி திரு பந்தல குணவர்தன கூறினார். (ல-ய)

## மீன் உற்பத்தி 5 ஆண்டு திட்டம்

கொழும்பு, மே 24  
மீன் உற்பத்தியை அதிகரிக்க ஐந்தாண்டு காலத்திட்டம் ஒன்றை மீன் பிடித்தறை அமைச்சு தயாரித்துள்ளது. இத்திட்டத்தின் கீழ் மீனவர்களுக்கு அபிவிருத்தி உதவிகள் வழங்கப்படும். மீன்பிடிக்கூட்டுறவு சங்கங்களில், மீனவர்கள் ஒருமுகப்படுத்தப்படுகின்றனர்.

தமது உறுப்பினர்களின் சமூக பொருளாதார மேம்பாட்டிற்காக, பொருளாதார நடவடிக்கைகளை ஒருங்குபடுத்த இயலும் வகையில் இந்தக் கூட்டுறவுச் சங்கங்கள் பலப்படுத்தப்பட்டுள்ளன. (ஐ-ழ)

## உலமா சபையின் மத்தியகுழு கூட்டம் 27 ஆம் திகதி

அகில இலங்கை ஜமஇய்ய தல் உலமாவின விசேட மத்திய சபைக் கூட்டம் எதிர்வரும் 27 ஆம் திகதி காலை 9-30 மணிக்கு கொள்ளப்பட்டு ஜமஆப் பள்ளியில் நடைபெறும். பல முக்கிய விடயங்கள் குறித்த முடிவுகள் எடுக்கப்படும். தால் சகல மத்தியசபை உறுப்பினர்களும் அரசிக் கல்வியாளர்களின் அதிபர்களும் இக்கூட்டத்தில் கலந்து கொள்ளப்படி அழைக்கப்பட்டுள்ளனர். உலமாச் சபையின் பொதுச் செயலாளர் மௌலவி எம் ஜே எம் ரியாழ் இவ்வாறு தெரிவித்த உள்ளார். (ந-077)

## நீரில் மூழ்கி மரணம்

கொழும்பு, மே 24  
நொச்சியாகம் ஹல்மில்ல குளத்தில் குவிக்குச் சென்ற முஸ்லிம் ஒருவர் நீரில் மூழ்கி மரணமடைந்தார். இந்தச் சமயம் நேற்ற முன்தினம் கரலை இடம்பெற்ற மூன்று 8 பஸர் என்பவரே இறந்தவர் என அடையாளம் காணப்பட்டுள்ளது. (ல-ற)

## இவ்வருட இறுதிக்குள் கலைஞர்களையும் கௌரவங்க எண்ணம்

ராஜாங்க அமைச்சர் தேவராஜ்  
கொழும்பு, மே 24  
கடந்த எட்டு ஆண்டுகளாக புறக்கணிக்கப்பட்டிருந்த தமது எழுத்தாளர்கள், கவிஞர்கள், விமர்சகர்கள் அனைவரையும் எதிர்வரும் ஆகஸ்ட் மாதம் நடைபெறவுள்ள சாத்திய விழாவில் கௌரவிக்க உள்ளது போன்ற இவ்வருட இறுதிக்குள் கலைஞர்களுக்கும் கௌரவங்க எண்ணப்படுமாம்.

ராஜாங்க அமைச்சர் பி பி தேவராஜ் இப்படி தெரிவித்தார். அமைச்சர் அங்கு தொடர்ந்த உரை நிகழ்த்துகையில், நகைச்சுவையை வெளிப்படுத்தி ரசிகர்களை சிரித்த மகிழவைப்பதற்கு தனித்திறமை வேண்டும். ஏனெனில் அவரது தோக்கமே தமது திறமையில் பிறரை மகிழ்வப்பதாகும். அவர்கள் பிறரை சிரிக்கவைப்பதோடு, சிந்திக்கவும் வைக்கிறார்கள். அந்த வகையில் எமது கலைஞரான அபுநானா என்ற பெயர் மிகவும் பிரபலமானது. எமது அமைச்சு மிகவும் சிறியது. அத்தோடு எமது தமிழ் மொழி, கலை வளர்ச்சிக்காக குறைந்தளவு நிதியே ஒதுக்கப்படு

கின்றது. என்றபோதும் எமது மனதை தளரவிடாத ஒரு பெரு நம்பிக்கையோடு சாகித்திய விழாவை நடத்த முன்வந்திருக்கின்றோம். இவ்வாறே கலைஞர்களை கௌரவிக்கவும் நாம் நிதி வசதியை ஏற்படுத்த வேண்டும். அதன் மூலம் பல்வேறு வகையிலே கலைஞர்களை ஊக்குவிக்கும் ஆவல் எமக்குண்டு.

இலங்கையில் பல இனங்களோடு இஸ்லாமியர்கள் இணைந்த வாழ்நாட்கள். இஸ்லாம எங்கள் வழி, இன்பத்தமிழ், எவதன் மொழி என்ற உயரிய கொள்கையோடு வாழ்கிறார்கள். தமிழின் பால் அவர்களுக்கு உள்ள ஈடுபாடு மறுக்க முடியாதது. ஆதலினால் நீங்கள் அனைவரும் தமிழ்க் கலைஞர்கள், தமிழ்க் கலைக்கு பணிபுரிபவர்கள் ஆதலால், எமது அமைச்சு, எம்மாலான உதவியை உங்களுக்கு ஆற்றும். இப்படி அமைச்சர் தெரிவித்தார். இவ்வழுவில் சபாநாயகர் அல்ஹாஜ் எம் எச் முகமது வம் கலந்து கொண்டார். (ல-ங)



## சர்வதேச இஸ்லாமிய கருத்தரங்கு

கொழும்பில் தற்போத நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கும் சர்வதேச இஸ்லாமிய "தலீவா" கருத்தரங்கின் முதல் நாள் (21-5-90) மாலை அமர்வில் தலந்த தொண்ட உள்நாட்டு மற்றும் வெளிநாட்டு பேராசர்கள்.

பேருவளை ஜமீஆ நழீமிய்யா கலா பீடப் பணிப்பாளர் அல்ஹாஜ் கலாநிதி எம் ஏ எம் ஷுகீர் இடதுபுறத்தில் காணப்படுகிறார். வெளிநாட்டுப் பிரமுகர்கள் முவரையும் படத்திற் காணலாம். (ல-077)

## கிராமோதய சமை தலைவர் சுட்டுக்கொலை

கொழும்பு, மே 24  
கல்முனை 7ஆம் வட்டார கிராமோதய சபைத் தலைவர் ஜனாப் ஆதமலெவ்வை கடந்த செவ்வாய்க்கிழமை கிரவு இனந்தொரியாத நபர்களால் சுட்டுக் கொல்லப்பட்டார்.

இவர் வியாபார வர்த்தக அமைச்சர் ஜனாப் ஏ ஆர் மன் துரின் உறவினர் எனக் தெரிய வருகிறது- 5 பிள்ளைகளின் தந்தையான இவருக்கு வயது 42- [ல-ற]

## ஜி. சி. ஈ. உ/த பரீட்சை திட்டமிடப்பட ஆகஸ்டில்

கொழும்பு, மே 24  
ஜி சி ஈ உயர்தரப் பரீட்சை திட்டமிடப்பட ஆகஸ்ட் மாதத்தில் நடைபெறும்- எந்தக் காரணம் கொண்டும் பின்புறப்பட மாட்டாத மாணவர்கள் பரீட்சைக்கு தயாராக வேண்டும்- கல்வி, உயர் கல்வி அமைச்சர் திரு லலித் அந்தலத் முதலி நேற்ற முன்தினம் நாடாளுமன்றத்தில் இப்படித் தெரிவித்தார்.

ஜி சி ஈ உயர்தரப் பரீட்சை சூத்தி வைக்கப்படுமா? என ஐ சேர ம உறுப்பினர் திரு அத்தாவத் செனவிரட்டன் சனப ஒத்திவைப்பு வேளையில் கேள்வி ஒன்றை எழுப்பி நேற்றார்- அதற்கு பதிலளிக்கும்போதே

# வியாபார சீசவைகள்

விவசாயிகளுக்கு



25-5-1990  
காலம்  
5-00 நாதாஞ்சலி  
5-05 திருமுறைப் பாடல்கள் - எஸ் நாகராஜா  
5-30 பாமாலை - கருமாரியம் மன் திருவிருத்தம்  
5-45 சைவநந்திந்தனை  
5-50 இஸ்லாமிய நற்சிந்தனை

8-30 குத்பா பிரசங்கம் கொழும்பு  
8-50 கிராஅத்  
8-55 வரலாற்றில் ஓர் ஏடும குறிப்பும ஸலவாத்தம்  
9-00 செய்திகள்  
9-10 அறிவிப்புகள்  
9-20 பத்திப் பாடல்கள்  
9-30 செந்தமிழ் வளர்த்த செமமல்கள் - வித்தவான் அ சரணவணமுத்த - க சி குலரத்தினம்  
9-45 கதாப்பிரசங்கம் - எம் வர்ணகுலசிங்கம்  
10-30 நினைவில் நிறைந்தவை  
11-00 ஒலிபரப்பு முடிவு



## மே 25 (வெள்ளிக்கிழமை)

வந்து சேரும் நேரம்		
0535 தஹ்ரேன்	சூ	எல் 262
0540 பஹ்ரேன்	ஜீ	எப் 142
0635 குவைத்	கே	சூ 361
0650 லண்டன் பொய்	சூ	எல் 504
0745 ஜித்தா நியாத்	எஸ்	வி 340
1225 பாங்கொக்	ரி	ஜி 307
2005 சிங்கப்பூர்	சூசூ	எல் 303
2140 மாலைதீவு	சூ	எல் 102
2230 சிங்கப்பூர்	எஸ்	கியூ 402

## புறப்படும நேரம்

0015 பொய் சோபியா	எல்	இசட் 582
0120 ரோம	சூ	எல் 581
0200 அபதாபி சிப்பல் பாரிஸ்	சூ	எல் 563
0230 பொய் சூரிச் பிராங்க்போர்ட்	சூ	எல் 547
0700 பஹ்ரேன்	ஜீ	எப் 142
0750 குவைத்	கே	சூ 361
0915 ஜித்தா நியாத்	எஸ்	வி 340
0930 சிங்கப்பூர்	சூ	எல் 302
1325 பாங்கொக்	ரி	ஜி 307
1815 மாலைதீவு	சூ	எல் 101
2345 சிங்கப்பூர்	எஸ்	கியூ 402
2235 சென்னை	சூ	எல் 121
2245 சிட்னி, மெல்பேர்ன்	சூ	எல் 678

## மே 26 (சனிக்கிழமை) ...

### வந்து சேரும் நேரம்

0205 சென்னை	சூ	எல் 124
0500 ரோம	சூ	எல் 582
0515 மஸ்கட், அபதாபி	ஜீ	எப் 3144

குறிப்பு:— சூ எல் — எயர் ஸ்வீட், ஜி சி — இந்தியன் எயர் லைன்ஸ், ஈ கே — எமி ரேட்ஸ், எஸ் சூ — ஏரோபுளேட்டர், ஜீ எப் — கல்ப் எயர், சூ டி — சூ டி ஏ டி எப் — கொண் டோர் எஸ் கியூ — சிங்கப்பூர் எயர் லைன்ஸ், பி கே — பாகிஸ்தான் இண்டர்நேஷனல் எயர் லைன்ஸ் கே சூ — குவைத் எயர்வேய்ஸ், எஸ் வி — சஹ்தியா, எஸ் டி — ஸ்டேர்லிங் எயர் லைன்ஸ், டி ஜி — தாய் எயர் லைன்ஸ், பி பி — பால் எயர், எல் இஸட் — பிரத்தியேக சேவை, எல் டி — பிரத்தியேக சேவை, — டி கே பிரத்தியேக சேவை, — கே எல் — ரோயல் எயர் லைன்ஸ்.

விமான சேவைகள் மாற்றம் பற்றி அறியத் தொடர்பு கொள்ள வேண்டிய தொலைபேசி இலக்கம் 452218, [விமான நிலையம்]

0655 சிப்பல், பாரிஸ் அபதாபி	சூ	எல் 564
0720 பிராங்க்போர்ட், சூரிச், பொய்	சூ	எல் 548
0710 சிப்பல், தஹ்ரேன் கராச்சி	கே	எல் 301
0845 பொய், மாலைதீவு	ஈ	கே 802
1055 திருச்சி	சூ	எல் 132
1140 சென்னை, பம்பாய்	ஐ	சி 573
1345 மாலைதீவு, பொய்,	ஈ	கே 803
1355 மாலைதீவு	சூ	எல் 102
1550 திருவனந்தபுரம்	சூ	எல் 162
1755 பம்பாய் சென்னை	ஐ	சி 586
2230 சிங்கப்பூர்	எஸ்	கியூ 402
2250 சிட்னி மெல்பேர்ன்	சூ	எல் 679
2315 சென்னை	சூ	எல் 122
2330 சிங்கப்பூர்	சூ	எல் 303
2355 ஹொங்கொங், பாங்கொக்	சூ	எல் 423

## புறப்படும நேரம்

0630 மஸ்கட், அபதாபி	ஜீ	எப் 3144
0805 திருச்சி	சூ	எல் 131
0845 பாங்கொக், ஹொங்கொங்	சூ	எல் 422
0930 சிங்கப்பூர்	சூ	எல் 302
0950 பொய், மாலைதீவு	ஈ	கே 802
1000 மாலைதீவு	சூ	எல் 101
1235 சென்னை, பம்பாய்	ஐ	சி 573
1300 திருவனந்தபுரம்	சூ	எல் 161
1450 மாலைதீவு, பொய்	ஈ	கே 803
1730 பஹ்ரேன்	சூ	எல் 201
1840 பம்பாய், சென்னை	ஐ	சி 586
1905 கராச்சி, தஹ்ரேன் சிப்பல்	கே	எல் 302
1945 சென்னை	சூ	எல் 121
2345 சிங்கப்பூர்	எஸ்	கியூ 402

## விவசாயிக் கு பாராட்டு

கொழும்பு, மே 24  
புதிய ரக வட்டக்காய் உற்பத்தி செய்த இளம் விவசாயி ஒருவர் பாராட்டு அன்பளிப்பும் பெற்றார்.

புத்தளம் பகுதியைச் சேர்ந்த எம் டி விவசாயி என்ற இளம் விவசாயியே புதிய ரக வட்டக்காய் உற்பத்தி செய்தவர்.

விவசாய அபிவிருத்தி ஆராய்ச்சித்தறை அமைச்சில் இந்த விவசாயிக்கு பாராட்டு வைபவம் ஒன்று நடத்தப்பட்டது.

இவ்வைபவத்தில் கலந்துகொண்டு உரையாற்றிய விவசாய ஆராய்ச்சித்தறை அமைச்சர் கூறியதாவது—

இப்புதிய ரக வட்டக்காய் உற்பத்தி நாடு முழுவதிலும் விரிவுபடுத்தப்பட வேண்டும்.

சகலரும் இத்தகைய புதிய உற்பத்தி அணுகுமுறைகளைக் கையாண்டால் நாம் உணவில் தன்னிறைவு தரவதற்கு நீண்ட காலம் செல்லாதே.

இத்தகைய புதிய முறைகளைக் கையாளுபவர்களுக்கு பணப் பரிசுகளும் வழங்கப்படும். இப்படி அமைச்சர் கூறினார்.

பொருளாதார ரீதியில் பாதிக்கப்பட்டுள்ள மேற்படி விவசாயிக்கு அமைச்சர் 11,250 ரூபா பெறுமதியான தன்னார் இறைக்கும் இயந்திரம் ஒன்றை யும் வேற விவசாய உபகரணங்களையும் அன்பளிப்பாக வழங்கினார்.

சோ ரு உரையாற்றியதில் வது செனவிரன் சனைய ஒத்திவைப்பு வேளையில் கேள்வி ஒன்றை எழுப்பி இருந்தார்— அதற்கு பதிலளிக்கையிலேயே அமைச்சர் மேற்கண்டவாறு கூறினார்—

கில நாட்களாக பல பத்திரிகைகளும் சந்தேகத்தின் இத்தகைய கேள்விகளை எழுப்பின குறிப்பிட்ட பரிட்சை பின் போடப்பட மாட்டாது.

நாடு முழுவதிலும் உள்ள சகல பாடசாலைகளிலும் பாடல் கிடப்புகள் பூர்த்தியாக கட்டப்பட்டுள்ளன— அப்படி பூர்த்தி செய்யப்படாத பாடசாலைகளில் விசேட வகுப்புகள் நடத்தவதற்குரிய ஏற்பாடுகள் செய்யப்பட்டுள்ளன—

எனவே குறிப்பிட்ட மாதத்தில் பரிட்சை எழுத மாணவர்கள் தயாராக வேண்டும்.

## வடபகுதி

### பெண்ணிடம் போதைவஸ்து

கொழும்பு, மே 23  
கொழும்பு வாடகை விடுதி ஒன்றில் தங்கியிருந்த வடபகுதி பெண்மணி ஒருவரிடம் இருந்த 18 லட்சம் ரூபா பெருமதியான ஹெரோயினை போதைவஸ்து ஒழிப்பு பணியக அதிகாரிகள் கைப்பற்றினர்.

லஷனியா எப்சுச் சேர்ந்த இப்பெண் கொழும்புக்கு வந்த 48 மணித்தியாலங்களுக்குள் ரகசியத் தகவல் ஒன்றை அடுத்த கைத செய்யப்பட்டார்.

இந்தியாவிலிருந்தே மேற்படி போதைப் பொருள் கடத்தி வரப்பட்டிருக்க வேண்டுமென நம்பும் போதைப் பொருள் வரிப்பு அதிகாரிகள் விசாரணையை தீவிரப்படுத்தியுள்ளனர்.

5-30 பாமலை - கருமாயம் மன் திருவிருத்தம்  
5-45 சைவநற்சிந்தனை  
5-50 இஸ்லாமிய நற்சிந்தனை  
5-55 போதி மாதவனின் போதனைகள்  
6-00 வர்த்தக சேவை  
6-30 செய்திகள்  
6-40 செய்தித்தாள்கண்ணோட்டம்  
6-50 அறிவிப்புகள்  
7-00 வர்த்தகசேவை  
7-30 பாடசாலைக் கூட்ட நிகழ்ச்சி

7-45 மாகாணச் செய்திகள்  
7-50 வர்த்தகசேவை  
8-00 வாத்திய மஞ்சரி  
8-15 மெல்விசைப் பாடல்கள்  
8-30 உறுத மஞ்சரி — மெளலவி எம் கியூ புர் ஹானுத்தின் அஹமத்  
9-00 வர்த்தக சேவை பகல் —

10-00 இசையுதம  
10-30 பக்தி மஞ்சரி  
11-00 நாதஸ்வரம் - திருவிழா ஜெய்சங்கர்  
12-00 வர்த்தக சேவை  
12-45 செய்திகள்  
12-55 அறிவிப்புகள்  
1-00 வர்த்தக சேவை மாலை —  
6-00 செய்திகள்  
6-10 அறிவிப்புகள்  
6-15 திருவாசகம் — எஸ் கணபதிப்பிள்ளை

6-45 துதிப் பாடற் பயிற்சி எம் நவரட்ணம்  
7-00 களத்தமேடு - கேள்வி - பதில்  
7-15 விவசாய நாடகம் — வயலோடு வசந்தங்கள்  
7-30 மெல்விசைப் பாடல்கள்  
7-50 உலகச் செய்திகள் இரவு —

8-00 தர்ஜமதல் ஈர்ஆன் சமூகச் சித்திரம்  
8-05 "உளொலி" பிரதி: திகிலெல்லை ஸுமரி  
8-15 சுவீகைச் சரம கொகுப்பு பாவலர் பஸில் காரியப்பர்,



25-5-1990

## ரூ மவா ஹி:னி

4-30 அத்வல  
5-00 செய்திகள் - சிங்கம  
5-15 விளையாட்டும செளக்கியம  
5-30 ஸ்டேம்ப்ஸ் கருத்தப்படம்  
6-00 முமணிகளுக்கு அஞ்சலி  
6-15 கருத்துப்படம்  
6-30 செய்திகளும் காலநிலை அறிக்கையும் தமிழ்

7-00 காதம்பரி  
7-30 உருமய  
8-00 செய்திகளும் காலநிலை அறிக்கையும் சிங்கம  
8-30 ப்ரமாதவய நாடகம்  
9-05 லொட்டோ சட்டிமுப்பு  
9-30 செய்திகளும் காலநிலை அறிக்கையும் ஆங்கிலம்  
10-05 த கிரேன்ஸ் ஆர் ப்ளையிங்  
11-40 ஒளிபரப்பு முடிவு

## ஐ. டி. லின்

5-59 நிகழ்ச்சி நிரல்  
6-00 முமணிகளுக்கு அஞ்சலி  
6-15 கொத்தினி ஷாட் பே  
6-30 செய்திகள் - சிங்கம  
7-00 தோஞ்சலி  
7-30 சங்கீத ஷாசனேஸ்  
8-00 வண்டர் ஸ்ரக்  
8-30 பீச் ஜோமபர்ஸ்  
9-00 அபாண்ஸ் சி சந்தல்ஸ்  
9-30 டீபாச்துன்ஸ் ஒஃப் வார்  
10-00 செய்திகள் - ஆங்கிலம்  
10-25 நிகழ்ச்சி நிரல்  
10-26 போச்துன்ஸ் ஒஃப் வார். தொடர்ச்சி  
11-00 ஒளிபரப்பு முடிவு



# தினபதி

மார் இதழ் "சிந்தாமணி" ஞாயிறுதோறும் வெளிவரும்

## புலிகள் பற்றி கேள்விகளுக்கு பதிலளிக்க ரஞ்சன் மறுப்பு

### சபையிலிருந்து வெளியேற்றலாம்

கொழும்பு, மே 24  
தமிழீழ விடுதலைப் புலிகள் பற்றி ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சி எம் பி திரு நிமல் சிறிபால டி சில்வா கேட்ட கேள்விகளுக்கு அமைச்சர் ரஞ்சன் விஜேரத்ன பதிலளிக்க மறுத்து சபையிலிருந்து வெளியேற்றினார்.

நேற்ற முனிமையுமே கேள்வி நேரத்தின் போது இந்தச் சபையம் நடந்தது. அமைச்சர்கள் இந்தச் செயல் தமக்கு மகிழ்ச்சி அளிக்கவில்லை என்று சபாநாயகர் அல்ஹாஜ் எம் எச் முகமதுத சொன்னார். அமைச்சர்கள் பதிலளிக்க மறுத்தால் ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை யின் போது "கேள்வி நேரம்" என்று ஒன்றை வைத்திருப்பது அர்த்தமற்றதாகிவிடும் என்றும்

சபாநாயகர் கூறினார். மற்றக்கேள்விகளுக்கு எல் லாம் பதிலளித்த தோட்டத் தொழில்தறை அமைச்சரும் பாதுகாப்பு ராஜாங்க அமைச்சுமான திரு ரஞ்சன் விஜேரத்ன புலிகள் பற்றிய கேள்விகளுக்கு மட்டும் பதிலளிக்க மறுத்தார்.

தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளின் நடவடிக்கைகள் தொடர்பான எந்தக் கேள்விக்கும் தாம் பதிலளிக்கப் போவதில்லை என்று கூறிவிட்டு அமைச்சர் தமது கைப்பெட்டியை எடுத்தார். தோண்டு சபையை விட்டு வெளியே போனார்.

ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சி எம் பி திரு நிமல் சிறிபால டி சில்வா புலிகள் வடக்கிலும், கிழக்கிலும் அத்தமிழ்ச் செயற்

பட்டு வருவதாகவும், அட்டேழி யங்கள் புரிவதாகவும் கூறி, பின் வரும கேள்விகளை எழுப்பி னார்—

\* வடக்கு, கிழக்கு மாகாணத்தை அரசாங்கம் புலிகளிடம் ஒப்படைத்த விட்டதா?  
\* புலிகளுக்கும் இலங்கை அரசுக்கும் இடையில் ஏதாவது இரகசிய ஒப்பந்தம் இருக்கிறதா?  
\* பொது மக்களும், பாதுகாப்புப் படையினரும் துன்புறுத்தப் படும் போது அரசாங்கம் கண்டம தூணாதது போல் திருப்பது ஏன்?  
\* இதனால் பாதுகாப்புப் படையினர் விரக்தி அடைந்திருப்பது அரசுக்குத் தெரியுமா?  
\* நடப்பணவற்றை எடுத்தக் கூறினாலும், அரசாங்கம் எதுவித நடவடிக்கையும் எடுக்காமல் இருக்கிறது. புலிகள் விஷயத்தில் அரசின் நிலைப்பாடு என்ன?

இந்தக் கேள்விகளுக்கு பதிலளிக்க மறுத்து அமைச்சர் ரஞ்சன் விஜேரத்ன சபையை விட்டு வெளியேறியதும் எதிர்க்கட்சியினர் அதைக் கண்டித்தனர்.

உறுப்பினர்களின் கேள்விகளுக்கு அமைச்சர்கள் பதிலளிக்க மறுப்பது சிறப்புரிமையை மீறுவதாகும், என்று அவர்கள் சுட்டிக்காட்டினர். சபாநாயகர் நீதி வழங்க வேண்டும் என்று எதிர்க்கட்சியினர் கோரிக்கையையும் விடுத்தனர்.

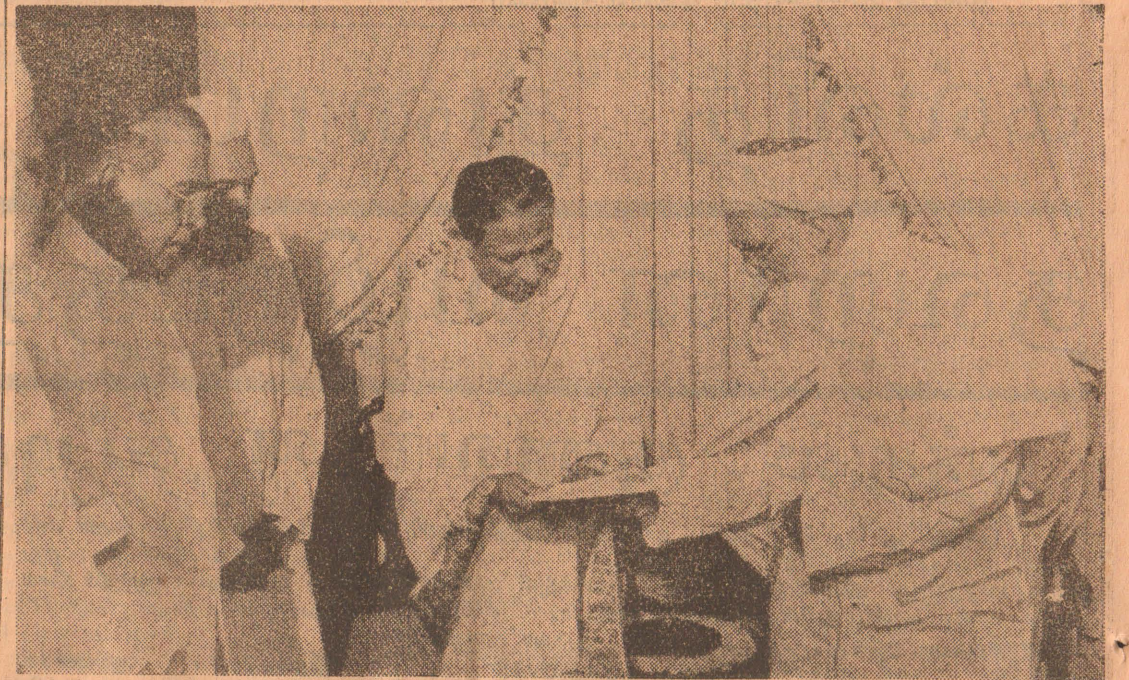
அப்போது ஆளும கட்சியினருக்கும், எதிர்க்கட்சியினருக்கும் மிடையே பலத்த வாக்குவாதம்

### தொழுநெய்யாளர்

மாத்தளையில் தொழு நெய்யாளர்கள் தொண்டு பேர் கண்டுபிடிக்கப்பட்டுள்ளனர்—

கடும் சூய்ச்சலினால் பாதிக்கப்பட்டிருந்த இவர்கள் தம்புள்ளை ஆஸ்பத்திரிக்கு வந்திருந்த போது தொழு நெய்யால் பீடிக்கப்பட்டிருப்பது கண்டுபிடிக்கப்பட்டது.

[ல-ர]



### ஐ.நா.திபதி - போரா சமூக தலைவர் பேச்சு

இலங்கைக்கு விஜயம் செய்துள்ள தாலுதி போரா சமூகத்தின் தலைவர் கலாநிதி செய் யிதினா, முஹம்மத் புர்ஹானுத்தின் நேற்று முன்தினம் ஐ.நா.திபதி திரு ஆர் பிரேமதாசவைச் சந்தித்தார்— சபாநாயகர் அல்ஹாஜ் எம் எச் முகம்மதும அப்போது உடனிருந்தார்—

இலங்கையில் சமாதானம் ஏற்பட்டமைக் காக கலாநிதி புர்ஹானுத்தின் நாட்டையம் மக்களையும் வாழ்த்தினார்—

[ல-ற]

அவர் விசேட ஆடையொன்றைப் போர்த்தினார்—

பின்னர் அவர் ஐ.நா.திபதி நிதியுத்க்குப் பி லட்சம் ரூபா அன்பளிப்புச் செய்தார்— அதற்கான காசோலை ஐ.நா.திபதியிடம் கையளிக்கப்பட்டது—

அவருடன் பூந்த போரா சமூகத்தின் 9 பிரமுகர்களும் இந்தச் சந்திப்பின் போது உடனிருந்தனர்—

[ல-ற]

## ஈ. பி. ஆர். எல். எம். குழுவுடன் அரசு பேசியது ஏன்?

### புலிகளுக்கு ஹமீது விளக்கம்

கொழும்பு, மே 24  
கலந்தரையாடல், விட்டுக் கொடுத்தல் மற்றும் இணக்கம் என்ற அடிப்படையில் சகல பிரச்சினைகளையும் தீர்ப்பதற்கு ஐ.நா.திபதி திரு ஆர் பிரேமதாசவின் அரசாங்கம் நடவடிக்கை எடுத்த வருகிறது. இந்த அடிப்படையிலேயே அரசு ஈ பி ஆர் எல் எம் குழுவுடன் பேச்சு வார்த்தை நடத்தியது. இது எவ்வகையிலும் அரசு புலிகளுடன் நடத்தும் பேச்சு வார்த்தைகளின் முக்கியத்துவத்தை குறைத்தவிடாது.

நீதி அமைச்சர் ஜனாப் ஏ சி எஸ் ஹமீது புலிகள் இயக்குத்தகு இருப்பைத் தெரிவித்த இருக்கிறார்.

அமைச்சருக்கும், புலிகள் இயக்கப் பிரதிநிதிகளுக்கும் இடையே கடந்த செவ்வாய்க் கிழமை யாழ்ப்பாணத்தில்

அமைச்சருடனான பேச்சு வார்த்தையில் தலந்த கொள்கைகள் வார்த்தை 5 மணித்தியாலங்களாக நடைபெற்றது.

வடக்கு, கிழக்கு பாதுகாப்பு நிலைமையை பற்றியும், புலிகளுக்கும், பாதுகாப்பு அதிகாரிகளுக்கும் இடையே மேலும் புரிந்துணர்வை ஏற்படுத்தவது பற்றியும் பேச்சு வார்த்தையின் போது ஆராயப்பட்டன.

ஈ பி ஆர் எல் எம் இயக்கம் தமிழ் மக்களின் அபிலாஷைகளை பிரதிநிதித்துவப்படுத்த வி லை, ஆகவே அவர்களுடன் அரசு பேச்சு வார்த்தை நடத்தியதையிட்டு நாம் அதிருப்தி அடைந்துள்ளோம்.

இப்படி புலிகள் இயக்க பிரதிநிதிகள் அமைச்சரிடம் தெரிவித்தனர்.

சகல தரப்பினருடனும் பேச்சு வார்த்தை நடத்தி பிரச்சினை

தீர்வில் சகல சமூகங்களும் தமது தனித்துவத்தை பேணிக் கொள்வதும் ஜனநாயக கருவியில் தமது பிரச்சினைகளை தீர்த்துக் கொள்வதும் முக்கியமாகும் என அமைச்சர் ஹமீது தாதக்குழு விளக்கு எடுத்தக் கூறினார்.

மீதமாக உள்ள பிரச்சினைகளை தீர்ப்பதில் பூரண ஒத்த மையம் வழங்குவதாக புலிகள், அமைச்சரிடம் தெரிவித்தனர்.

பேச்சு வார்த்தைகள் அடுத்த வாரம் தொடரும்.

[ல-ற]

### ஹஜ் விளக்க விரிவுரை

வெள்ளவந்தை ஜும்ஆப் பள்ளியில் அல்ஹாஜ் எம் எச் எம் ஜுனீத் மௌலவி அவர்களின் தலைமையில் பல சிறந்த உலமாக்களின் அனுசரணையுடன் ஹஜ் கடமைகள், அதன் ஒழுக்க வழிமுறைகள் பற்றிய விளக்கமான விரிவுரைகள் கீழ்க்காணும் திங்களில் (மார்ச் 25) தொழுகையின் பின்) ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

விரிவுரைகள் நடைபெறும் தினங்கள்—  
27-5-90 — 03-6-90 — 6-6-90

ஹஜ் விளக்கம் பற்றி ஹஜ்ஜாக்களின் வினாக்களுக்கு உலமாக்களினால் தெளிவான விளக்கம் அளிக்கப்படும்.

ஏற்பாடு— இப்பால் ஹாஜியார்

## ஹஜ் யாத்திரை 1990

இன்னா அல்லாஹ் முன்மைய வருடங்கள் போல் இவ் வருடமும் எமது டிரெவல் எக்ஸ்சேஞ்சு ஸ்தாபனம் புனித ஹஜ் கடமை மேற்கொள்வதற்கான பிரயாண வசதிகளை வழங்க முன்வந்தனது. எங்கள் செலவு தொகை ரூபாய் 47,500/- (மக்குட், ரூபாய் செலவு தளிர்ந்த) ஐ.நா. மாதம் புறப்படவள்ள எமது குழுவில் சேர விருப்பமுடையவர்கள் கீழ்க்கண்ட முகவரியுடன் தொடர்பு கொள்ளவும்—

# TRAVEL EXCHANGE



## புனித ஹஜ் யாத்திரை—1990

இன்ஷூ அல்லாஹ்

புனித ஹஜ் கடமை நிறைவேற்றச் செல்லும் ஹஜ் யாத்திரைகளுக்கு முன்னைய வருடங்களைப் போல் இவ் வருடமும் திறமை வாய்ந்த மௌலவிகளின் வழி நடத்த லுடன் முஸ்லிம் சமய கலாசாரத் திணைக்களத்தில் பதிவு செய்யப்பட்டுள்ள எமது நிறுவனம் குறைந்த செலவில் நிறைந்த வசதிகளை செய்து கொடுக்க முன்வந்துள்ளது.

\* விமான டிக்கட், உணவு, ஹரம ஷரீப் அருகில் குளிர்நீர்நீர் தங்கும் இடம். (அஜியாத் ஆஸ்பத்திரி அருகாமையில்)

\* பயணத்தக்கான கடவுச்சீட்டு (பாஸ்போர்ட்) அற் றோருக்கு உடன் அதற்கான ஒழுங்கு செய்த கொடுக்கப்படும்.

\* புனித பூமியின் சரித்திரம் வாய்ந்த புனித ஸ்தலங் களை தரிசிப்பதற்குரிய ஒழுங்குகள்.

\* ஹஜ் யாத்திரையின் ஆரம்பம் முதல் இறுதிவரை சகல விடயங்களிலும் கவனிக்கப்படும்.

இவை அனைத்த வசதிகளை பெற்று புனித ஹஜ் கடமையை நிறைவேற்ற விபரங்களுக்கு ஆசன பதிவுகளுக்கு

கடமை (விமான டிக்கட் குர்பான் இல்லாமல்) 37,500/- தொடர்பு கொள்க:

அல்ஹாஜ் எம் எஸ் சிப்லி ஹமீட்  
அல்ஹாஜ் எம் பதிரி ஹாசிம  
தொலைபேசி: 546504

அல்ஹாஜ் எம் அன்சார்  
அன்ஸார் டிரேட்ஸ்  
96, பழைய சோளகத் தெரு,  
கொழும்பு-12,  
போன்: 431959

## WONDROUS TRAVEL SERVICE

19, ஹுசேனியா வீதி,  
கொழும்பு-12-

போன்: 546504.

இப்பத்திரைகளை, அச்சிட்டு வெளியிட்டத ஒன்டிடுன் ஸ்ட் சிபிசுடென்ஸ் ஸ்ட் விபிட்டுடெட் 5 கனசேன மாவத்தை, கொழும்பு, 2, இலங்கை, தபால் பெட்டி 613 வெளியிட்ட திகதி 1 மே 1990.

DINAPATHI, 5, Gunasena Mawatha, Colombo — 12  
P.O. Box 1513.

## வட்டிவீதம்

## குறைக்கும்

## நோக்கம் இல்லை

ஊழியர் சேமவாப நிதி மற் றும் ஊழியர் நம்பிக்கை நிதி யும் என்பவற்றுக்கான வட்டி வீதம் குறைக்கப்பட மாட்டாது— அவற்றைக் குறைக்கும் நோக்கம் அரசுக்கு இல்லை—

வெளிநகர அமைச்ச ருர் நிதி ராஜாங்க அமைச்சரு மான திரு ஹெரல்ட் ஹேரத் இப்படித் தெரிவித்தார்—

தற்பொழுது 13 சதவீதமாக வழங்கப்பட்டு வரும் வட்டி வீதத்தை 11 சதவீதமாகக் குறைக்க திட்டமிடப்பட்டுள்ள

அமைச்சருக்கும், பல்கள இயக்கப் பிரதிநிதிகளுக்கும் இடையே கடந்த செவ்வாய்க் கிழமை யாழ்ப்பாணத்தில் நடைபெற்ற பேச்சுவார்த்தை யின் போதே இவ்வாறு தெரி விக்கப்பட்டது—

அரசாங்கம் விடுத்த அறிக் கையென்றில் இவ்வாறு குறிப் பிடப்பட்டுள்ளது.

அறிக்கையில் மேலும் குறிப் பிடப்பட்டுள்ளதாவது—

புலிகளின் சார்பில் திரு மகேந் திரராசா (மாத்தையா), கலா நிதி அன்டன் பாலசிங்கம், திரு யோகரத்தினம், திரு பாஹு மற் றும் செல்வி ஜெயா (மகளிர் விடுதலை முன்னணி) ஆகியோர்

தாத வந்த செய்திகள் புவாண வையாகும் என்ற அமைச்சர் கூறினார்— [ல—ய]

## நாணய மாற்று விகிதம்

மத்திய வங்கிக்கும் வர்த்தக வங்கிக்கும் இடையிலான உடன் மாற்ற விகிதம் 1990 மே 23 இல்.

	வாங்குதல்	விற்கல்
100 அமெரிக்க டாலர்	ரூ. 3998.50	ரூ. 4001.50
வர்த்தக வங்கிகள் வழங்கும் தந்தி மூல பிறநாட்டு நாணய உடன் மாற்ற விகிதம்:	1990 மே 23 இல்.	

	வாங்குதல்	விற்கல்
100 அமெரிக்க டாலர்	ரூ. 3990-00	ரூ. 4003-75
100 ஸ்டேர்லிங் பவுன்ஸ்	ரூ. 6761-91	ரூ. 6823-11
100 ஜெர்மன் மார்க்ஸ்	ரூ. 2381-17	ரூ. 2414-09
100 ஹொலாந்த் பிராங்க்	ரூ. 703-54	ரூ. 720-52
100 ஐட்டாலன் லியன்	ரூ. 26-2913	ரூ. 26-6977

பாவனையாளர்களுடன் வர்த்தக வங்கிகள் தந்தி மூல பிறநாட்டு நாணய மாற்றத்தைக்கூடப் பிடிக்கும் மத்திய வங்கி வாங்குப விகிதம் ஆகக் குறைந்தவாங்கும் விகிதம் ஆகக் கூடிய விற்கும் விகிதம்.

100 வங்காளதேச டகால்	ரூ. 114-40	ரூ. 114-83
100 பர்மா கொடீன்ஸ்	ரூ. 619-90	ரூ. 622-34
100 இந்திய ரூபாய்	ரூ. 230-29	ரூ. 231-25
100 சிரான் ரூபாய்	ரூ. 57-15	ரூ. 57-36
100 தைவான் ரூபாய்	ரூ. 137-17	ரூ. 137-74
100 பாகிஸ்தான் ரூபாய்	ரூ. 182-23	ரூ. 182-99

அமைச்சரிடம் தொடர்பு கொள்வது தனர்.

சதவ தரப்பினருடனும் பேச்சு வார்த்தை நடத்தி பிரச் சினைகளை தீர்ப்பதென்ற ஜனாதி பதி பிரேமதாசலின் கொள்கை யின்படி ஈ பி ஆர் எஸ் எப் இயக் கத்துடன் பேச்சு வார்த்தை நடத்தப்பட்டது. இத எவ்வகை யிலும் புலிகளுடனான பேச்சு வார்த்தைகளின் முக்கியத்த வத்தைக் குறைத்த விடாது.

இப்படி அமைச்சர் தூதக் குழுவிடம் தெரிவித்தார்.

வடக்கு, கிழக்கு மாதாண சபையை கலைத்த கூடிய விரை வில் புதிய தேர்தலை நடத்த மாறும், ஆவது அரசமைப்பு திருத்தத்தை நீக்குமாறும் புலி கள் அரசாங்கத்தைக் கேட்டுக் கொண்டனர்.

இந்த விடயங்கள் மிகக் குவ னமாக ஆராயப்பட்டு வருவ தாக அமைச்சர் ஹய்த அவர் களுக்கு தெரிவித்தார்.

வடக்கு, கிழக்கில் வாழும்

## மாதாந்த

## ஆய்வுரை 26இல்

கொழும்பு, மே 24  
சமயமும் கவிதையும் தமிழ் கண்ணோட்டம் எனும் தலைப்பிலான மாதாந்த ஆய்வுரை எதிர்வரும் 26 ஆம் திகதி சனிக்கிழமை மாலை 4-15க்கு கொழும்பு “றக் ஷன் மந்திரியில்” நடை பெறும்—


இந்த சமய இந்த கலாசார ராஜாங்க அமைச்சின் மாதம் ஓர் ஆய்வுரைத் திட்டத்தின் கீழ் இத ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள் ளது—

ராஜாங்க அமைச்சர் திரு பி பி ஜேராஜ் தலைமையில் நடைபெறும் இவ்வைப்புகில் யாழ்ப்பாண பல்கலைக்கழக நுண் கலைக்கழக தலைவர் பேராசிரி யர் கார்த்திகேசு செலாக்கமர் ஆய்வுரை நடத்துவார்.

[ல—ர]

# TRAVEL EXCHANGE

47/1, 2 ஆம் குறுக்குத் தெரு  
முதலாவது மாடி. கொழும்பு-11  
தொலைபேசி- 436244 — 24271 (ஆரீஸ்)  
435100 — 587995 (இல்லம்)



ஹஜ் யாத்திரை செய்வோருக்கு  
குறைந்த செலவு  
நிறைந்த வசதி

இன்னும் சொற்ப ஆசனங்களே  
காலியாக இருக்கின்றன

தொடர்பு கொள்ளவும்—

## மக்கா டிர்வல் சேர்விஸ்

147/1- மெலிபன் வீதி  
கொழும்பு-11  
தொலைபேசி- 29654/33221